

Maximize your **business opportunities** in **Romania!**


**Expo
GastroPan**
BAKERY | CONFECTIONERY | FOOD SERVICE

Târgu Mureș, ROMANIA
Expo Center - Hotel President
2012 March 23-25

GASTROPAN is the leading specialized international exhibition organized in Romania, with an audience including specialists, entrepreneurs and decision makers from the milling, bakery, confectionery and food service. The event exhibits the latest technological trends, equipments and raw materials necessary for mills, bakeries, pastry shops, bistros, hotels, restaurants, bars or coffee shops.

www.gastropan.ro

brutarul ^{cofetarul}
THE BAKER'S, MILLER'S, CONFECTIONER'S TECHNICAL JOURNAL

Specialized b2b magazine for the Romanian bakery and confectionery industry, freely distributed all over the country. It is published in 7500 issues for the help of millers, bakers and confectioners, offering professional information and technical data on the equipment and raw materials used in the bakeries and confectioneries; recipes; management ideas and advertising spaces that give a wide range of solutions from the specialized local and foreign traders and suppliers.

www.brutarul.ro

 **GASTRO**
media
romanian food service magazine

The Gastromedia is the only food service industry magazine in Romania, distributed in 13 500 issues every two month and it is send freely by post to restaurants, canteens, distribution companies, hotels, motels, coffee-shops, confectioneries, bars, clubs, pubs, terraces, food distribution, cash&carry chain, shop-ping centers, Hypermarket and Supermarket kindergartens, schools, boarding schools, hospices, hospitals and other institutions from the country.

www.gastromedia.ro

Romania, Odorheiu Secuiesc
+40/266/219 392
office@brutarul.ro
marketing@gastromedia.ro
info@gastropan.ro



РАБОТАЕМ для ПРОФЕССИОНАЛОВ

МИР
упаковки

БІЗНЕС-ОРГАНІЗАТОР ДЛЯ ПРОИЗВОДИТЕЛЕЙ И ПОТРЕБИТЕЛЕЙ УПАКОВКИ

МИР
продуктів

ІНФОРМАЦІОННО-ТЕХНОЛОГІЧНЕ ВИДАННЯ
ДЛЯ ОПЕРАТОРІВ ПРОДОВОЛЬСТВИНОГО РИЯКА

Украина 01133, Киев
ул. Кутузова, 18/7, офис 602
тел./факс (044) 502-17-40
(многоканальный)
501-63-58, 286-13-45
e-mail: manager@mirupak.kiev.ua
www.packaging.kiev.ua
www.proinfo.com.ua

сировина • обладнання • технології

Пекарня та
Кондитерська

тел.: (032) 244-11-00
harch@prominfo.com.ua

www.harchovyk.com



сировина • обладнання • технології

Галузева інформація
для Вас!

ХАРЧОВИК

Газета для виробників
продуктів харчування

тел.: (032) 244-11-00
harch@prominfo.com.ua

www.harchovyk.com

сировина • обладнання • технології

**М'ясна
Індустрія**

тел.: (032) 244-11-00
harch@prominfo.com.ua

www.harchovyk.com



сировина • обладнання • технології



ООО «Интерлабтрейд»
in_office@interlabtrade.com.ua
www.interlabtrade.com.ua
тел. (044) 537-66-73, 223-96-43



**Рефрактометры и поляриметры
для контроля качества и исследований
в различных областях промышленности и науки**



Оборудование для пробоподготовки и расходные материалы в фармацевтической, пищевой, химической и нефтехимической промышленности



**Фильтрационное оборудование и фильтры
для микробиологических и аналитических лабораторий**



VWR
INTERNATIONAL



**Комплексные поставки для лабораторий,
технические решения и сервис**

ФРУТЕКС

www.fruteks.com.ua

ТОВ «Фрутекс» засноване в 2001 році. На сьогоднішній день наше товариство є одним з провідних виробників фруктових наповнювачів, начинок, добавок, джемів, що використовуються при виробництві кондитерських і молочних виробів. ТОВ «Фрутекс» — визнаний лідер з якості, що підтверджено багатьма дипломами та призами спеціалізованих виставок.

Широкий асортимент продукції, що виготовляється, тісна співпраця з фахівцями підприємств-споживачів, поєднання необхідних якісних показників готової продукції та суворий контроль умов виробництва дозволяє створити найбільш оптимальний продукт, який відповідає запитам і можливостям кожного конкретного споживача.

До уваги технологів та керівників виробництв пропонуються наповнювачі, що вносяться в готові кондитерські вироби в якості прошарку або оздоблення, а також термостійкі начинки, що вносяться в тістові заготовки перед випічкою. Термостійкі начинки також придатні для виробництва заморожених напівфабрикатів, оскільки при заморожуванні не кристалізуються, а після розморожування зберігають свої термостабільні властивості.

Наші начинки виготовляються як гетерогенні (з цілими або подрібненими ягодами і фруктами), так і гомогенні (з протертих ягід і фруктів).

Наповнювачі виготовляються в такому асортименті: «Абрикосова», «Апельсинова», «Вишнева», «Малинова», «Персикова», «Полунична», «Журавлинова», «Лісова ягода», «Лимонна», «Черносмородинова», «Яблучна», «Крем-брюле», «Шоколадна», «Ванільна»...

Асортимент може бути розширений за бажанням замовника.

Консистенція, фізико-хімічні, органолептичні показники узгоджуються із споживачем в кожному випадку окремо з урахуванням технологічних особливостей підприємства.

На сьогодні провідні виробники України зробили свій вибір на користь якісної продукції ТОВ «ФРУТЕКС».

Також реалізуємо зі складу **патоку крохмальну та фруктозно-глюкозні сиропи** виробництва ЗАТ «Інтеркорн».

Відповіді на питання відносно умов постачання, цін, випробування зразків продукції можна отримати зателефонувавши нам на номери **044 331 5693, 068 1270777** або написати листа на електронну адресу frutex.ok@gmail.com

Будемо раді співпраці з Вами!

www.fruteks.com.ua



ПРОИЗВОДСТВО • ПЕРЕРАБОТКА • ХРАНЕНИЕ • РЕАЛИЗАЦИЯ

Журнал "Продукты & ингредиенты"

Постоянные рубрики:

ингредиенты • хлеб и кондитерские изделия • напитки
молочные продукты • мясо, рыба, полуфабрикаты • технологии

Подписной индекс **09761**

ООО «Биопром», ул. Мартиросяна, 16/14, г. Киев, 03186
т.: (044) 248-97-65, 248-03-54; факс: (044) 248-97-64
e-mail: bioprom@i.kiev.ua www.meatbusiness.ua



XVII СПЕЦІАЛІЗОВАНА ВИСТАВКА КОНДИТЕРСЬКОЇ ТА ХЛІБОПЕКАРНОЇ ПРОМИСЛОВОСТІ

XVII SPECIALIZED TRADE FAIR OF CONFECTIONERY & BAKERY INDUSTRY

SWEETS® & BAKERY Ukraine

04-06.10.2011

Організатори:

Міністерство аграрної політики
та продовольства України

АККО Інтернешнл

т./ф.: +38 (044) 456 38 04

Organizers:

Ministry of Agrarian Policy
and Food of Ukraine

ACCO International

t./f.: +38 (044) 456 38 04

Місце проведення:

ВЦ АККО Інтернешнл

Київ, пр-т Перемоги, 40-Б

Venue:

ACCO International EC

Kyiv, prosp. Peremohy, 40-B

Інформаційна підтримка/Information support:

Продукты &
ингредиенты

FOOD UA
ПРОДУКТИ УКРАЇНИ

Хлібопекарсько-
и кондитерської
Dexo

MIP
продуктів

Пекарня та
кондитерська

Харчовик
Україна для кращої Європи

www.sweetsexpo.com.ua

**Бджільництво в Україні
інтернет-портал**

**події
технології
бізнесова інформація**

**все це за адресою:
beekeeping.com.ua**

**our address:
beekeeping.com.ua**

**complete
information
about brunch**

**web-portal
Beekeeping in Ukraine**



SWEETS® & BAKERY Ukraine

ЗМІСТ

Привітання.....	11
Перелік експонентів за країнами.....	12
Перелік торгових марок.....	13
Алфавітний перелік експонентів.....	14
Інформація про експонентів.....	16
Перелік експонентів за номенклатурою.....	37

CONTENTS

Welcoming speech.....	10
List of exhibitors according to countries.....	12
List of trademarks.....	13
Alphabetical list of exhibitors.....	38
Information about exhibitors.....	40
List of exhibits.....	56



Dear participants, organizers and visitors of the exhibition!

I sincerely congratulate you on the occasion of opening of the 17th International specialized Trade Fair of confectionary and bakery industry SWEETS & BAKERY UKRAINE '2011.

Bakery and confectionery industry is an important constituent part of the Ukrainian food industry that stably keeps high rates of industrial output.

Taking this opportunity, on behalf of the Ministry of Agrarian Policy and Food of Ukraine, I want to thank the employees of bakery industry for their tireless work aimed at meeting the requirements of population in bread and bakery products and guaranteeing food safety of the state. This year's rich grain corn crop and Memorandum of Cooperation between the Ministry of Agrarian Policy and Food of Ukraine and the major producers of bread and bakery products suggest that the situation at these markets will be stable for the rest of the marketing year.

This can be evidenced by the fact that during the last seven month the output rate of bakery production, chocolate and other final products containing cocoa, in blocks, sticks or bars retain the same production level as in January–August 2010.

In general, during the three months, food production rates in these industries will exceed the last year's industrial output growth rate.

Significant saturation (over 96%) of the internal market with domestic products gives hope for that. Moreover, this data testifies high competitiveness of Ukrainian bakery and confectionery products, because continual endeavor of domestic producers to improve the quality and variety of products is the key to consistently high consumer demand.

I am sure that the international specialized Trade Fair of confectionary and bakery industry SWEETS & BAKERY UKRAINE '2011 will strengthen the position of domestic producers at the market of bakery and confectionery products and encourage them to seek new partners, establish fruitful business contacts and attract investment.

I wish all the participants and visitors success and further expansion and strengthening of business contacts.

Yours sincerely,

Alexander Sen

Deputy Minister of Agrarian Policy and Food of Ukraine



Шановні учасники, організатори та гості виставки!



Щиро вітаю Вас з нагоди відкриття 17-ї Міжнародної спеціалізованої виставки кондитерської і хлібопекарської промисловості SWEETS & BAKERY UKRAINE '2011.

Хлібопекарна і кондитерська індустрія є важливою складовою харчової промисловості України. Користуючись нагодою, від імені керівництва Міністерства аграрної політики та продовольства України, хочу подякувати працівникам хлібопекарної галузі за невтомну працю задля стабільного забезпечення населення хлібом та хлібобулочними виробами і гарантування продовольчої безпеки держави. Високий урожай зернових у поточному році, а також Меморандум

про співпрацю між Мінагрополітики та основними виробниками хліба і хлібобулочних виробів дають підстави стверджувати, що до кінця поточного маркетингового року ситуація на ринку зазначених видів продукції буде стабільною.

Свідченням цього є той факт, що за сім місяців поточного року показники виробництва хлібобулочних виробів, шоколаду та інших готових харчових продуктів з вмістом какао, в брикетах, пластинах чи плитках за цей період знаходяться практично на рівні показників січня–серпня 2010 року.

В цілому, за останній квартал поточного року в зазначених галузях харчової промисловості буде досягнуто виробничих показників, які перевершать минулорічні.

Надію на це дає вагоме насичення (понад 96%) внутрішнього ринку вітчизняною продукцією. Це свідчить про високу конкурентоспроможність українських хлібобулочних і кондитерських виробів, адже наполеглива праця трудових колективів щодо поліпшення їх якості та асортименту є запорукою стабільно високого споживчого попиту на них у населення.

Впевнений, що Міжнародна спеціалізована виставка кондитерської і хлібопекарської промисловості SWEETS & BAKERY UKRAINE '2011 сприятиме посиленню позиції вітчизняних виробників на ринку хлібобулочних та кондитерських виробів, а також стимулюватиме їх до пошуку нових партнерів, встановлення плідних ділових контактів та залучення інвестицій.

Бажаю всім учасникам і гостям виставки успіхів та подальшого розширення і зміцнення ділових контактів.

З повагою,

Олександр Сень

Заступник Міністра аграрної політики та продовольства України



**ПЕРЕЛІК ЕКСПОНЕНТІВ ЗА КРАЇНАМИ
LIST OF EXHIBITORS ACCORDING TO COUNTRIES**

Білорусь/Belarus

РПМ-СЕРВІС, ТОВ/RPM-SERVIS, JSLL
УНІВЕРСАЛ-ЛЮКС, ІП/UNIVERSAL-LUX, FE

Німеччина/Germany

ВЕРСЕЛЬ УКРАЇНА, ТОВ/VERSELL, LTD
KRUGER UND SALECKER Maschinenbau GmbH Co. KG

Росія/Russia

ОВОРУД.ІНФО, ТОВ/OBORUD.INFO, LTD
СОЮЗОПТТОРГ, ТОВ/SOYUZOPTTORG, LTD

Румунія/Romania

BORO-INFO SRL

Україна/Ukraine

А-ДЕКОР/А-DECOR
АВГУСТ, ТМ/AVGUST, ТМ
АГРОПЕРЕРОБКА, ТОВ ВТП/AGROPEREROBKA, LTD
АЛЛЮР ПП ВКФ/ALLURE, Firm
АРІС, ТОВ/ARIS, LTD
АФІНА, Торговельний Дім/ATHENA, Trade House
БЕТСИ, ТМ/BETSI, ТМ
БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ/BUSINESS PROPOSITION
БРУТТО, Журнал/BRUTTO, Magazine
ГЛАМУР ПАК, ТОВ/GLAMOUR PACK, LTD
ГРЕСЬ СВІТЛАНА ОЛЕКСАНДРІВНА, ФОП/GRES S. O., IP-O
ДЕЙ-СОН, ТОВ/ DEY-SON, LTD
ДЕРЖАВНА НАУКОВО-ТЕХНІЧНА БІБЛІОТЕКА УКРАЇНИ/STATE SCIENTIFIC AND TECHNICAL LIBRARY OF UKRAINE
ДНІПРОТЕХНОЛОГІЇ, НВЦ, ТОВ/DNEPROTEKNOLOGY, LTD
ДОМІНАНТА, ТОВ/DOMINANTA, LTD
ДОСЛІДНИЙ ЗАВОД ХАРЧОВОГО ОБЛАДНАННЯ, ТОВ/OZPO, Food equipment plant
ЕКСПРЕС-С, ТОВ/EXPRESS-S, LTD
ЗАРЯ, ТОВ/ZARYA, LLC
ІЛЬЯС, ТОВ/ILIAS, LLC
ІМПЕКСМАШ, ТТЦ/ІМПЕХМАШ, TTC
ІНТЕР АГРО, ТОВ/INTER AGRO, LTD
КАСКАД, ТОВ/KASKAD, LTD
КВАРТЕТ, ТОВ/KVARTET, LTD
КРОК ЛТД, ТОВ/СРОК LTD
КУП'ЯНСЬКИЙ МОЛОЧНОКОНСЕРВНИЙ КОМБІНАТ, ПАТ/КУП'ЯНСЬКИЙ CANNED-MILK FACTORY, PJSC
ЛЕКОРНА, ТОВ/LEKORNA, LTD
МАЛЛАТІ, ПП/MALLATI, PE
МИР УПАКОВКИ, Журнал/WORLD OF PACKAGING, Magazine
М-СЕРВІС ПП ВКФ/M-SERVICE, Firm
НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ ХАРЧОВИХ ТЕХНОЛОГІЙ/NATIONAL UNIVERSITY OF FOOD TECHNOLOGIES
ОВОСТАР, ТОВ/OVOSTAR, LTD
ОРИЄНТАЛ СВІТС, ТОВ/ORIENTAL SWEETS, LTD
ПОЛІПЛАСТ І КО, ТОВ/ПОЦІPLAST AND CO., LTD
ПРОДУКТЫ & ИНГРЕДИЕНТЫ®, Журнал/PRODUCTS AND INGREDIENTS®, Magazine
РОСМЕН, Торговий Дім, ТОВ/ROSMEN, Trade House, LTD
РУПАС-ПАК, ПП/ RUPAS-PACK, PE
САМШИТ ЛТД, Фірма, ТОВ/SAMSHIT LTD
СМАРТ КАПІТАЛ, ТОВ/SMART CAPITAL, LTD
СОЮЗ-КОНДИТЕР, ТПК, ТОВ/SOUZ-KONDITER, LTD
СТЕВІАСАН, ТОВ/STEVIASUN, Company
СТРИЛА, ВАТ/STRILA, OJSC
Т ПРЕСТИЖ, ТОВ/T PRESTIGE, LTD
ФАВОРИТ ТЕХНО, ТОВ/FAVORIT TECHNO, LTD
ФІРМА ТЕХНІК, ТОВ/TECHNIK, LTD
ХАРЧОВИК, Всеукраїнська галузева газета/HARCHOVYK, Newspaper, LTD
ХЛЕБОПЕКАРСКОЕ И КОНДИТЕРСКОЕ ДЕЛО, Журнал/KHLEBOPEKARSKOYE I KONDITERSKOYE DELO, Magazine
ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ/CHR. HANSEN UKRAINE, LLC
ЦЕНТР ПАКУВАННЯ ТА ДИЗАЙНУ, ТОВ/CENTER OF DESIGN AND PACKAGING, LLC
ЧАЙНИЙ ДРУГ, ТОВ/CHAYNY DRUG, LTD
ЧАРІВНА МОЗАІКА, ТМ/CHARIVNA MOZAIKA, ТМ
ЯСЕН, ПАТ/YASEN, PJSC
ЯС-ПОЛТАВА, ТОВ/YAS-POLTAVA, LTD

Фінляндія/Finland

ЛІНДСТРЕМ, ТОВ/LINDSTROM OY



**ПЕРЕЛІК ТОРГОВИХ МАРОК
LIST OF TRADEMARKS**

ТОРГОВА МАРКА TRADEMARK	КРАЇНА ПОХОДЖЕННЯ	COUNTRY OF ORIGIN	КОМПАНІЯ	COMPANY
ANGELINA	Україна	Ukraine	А-ДЕКОР	A-DECOR
CAPCOLORS	Данія	Denmark	ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА	CHR. HANSEN UKRAINE
COLORFRUIT	Данія	Denmark	ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА	CHR. HANSEN UKRAINE
DANZI FORNI	Італія	Italy	РУПАС-ПАК	RUPAS-PACK
DOMINO	Великобританія	Great Britain	ДОМІНАНТА	DOMINANTA
ENIGMA	Польща	Poland	РУПАС-ПАК	RUPAS-PACK
INTREX	Польща	Poland	ДОМІНАНТА	DOMINANTA
KEY TECHNOLOGY	США, Нідерланди	USA, the Netherlands	ДОМІНАНТА	DOMINANTA
KONDISSIMA	Україна	Ukraine	ЯСЕН	YASEN
LEKORNA	Україна	Ukraine	ЛЕКОРНА	LEKORNA
LINDSTROM	Фінляндія	Finland	LINDSTROM OY	LINDSTROM OY
LOMA	Великобританія	Great Britain	ДОМІНАНТА	DOMINANTA
MECKELBORG	Фінляндія	Finland	ДОМІНАНТА	DOMINANTA
MECNOSUD	Італія	Italy	РУПАС-ПАК	RUPAS-PACK
MINIPACK-TORRE	Італія	Italy	РУПАС-ПАК	RUPAS-PACK
PFM	Італія	Italy	РУПАС-ПАК	RUPAS-PACK
SPIROMATIC	Бельгія	Belgium	ФІРМА ТЕХНІК	TECHNIK
STARMIX	Італія	Italy	РУПАС-ПАК	RUPAS-PACK
VEGEX	Данія	Denmark	ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА	CHR. HANSEN UKRAINE
АВГУСТ	Україна	Ukraine	Август	Avgust
БЕТСИ	Україна	Ukraine	БЕТСИ	BETSI
БОМ-БІК	Україна	Ukraine	ДЕЙ-СОН	DEY-SON
ЗНАК ВКУСА	Білорусь	Belarus	РПМ-СЕРВІС	RPM-SERVIS
ІЛЬЯС	Україна	Ukraine	ІЛЬЯС	ILIAS
КВАРТЕТ	Україна	Ukraine	КВАРТЕТ	KVARTET
КОРИСНА КОНДИТЕРСЬКА	Україна	Ukraine	СТЕВІАСАН	STEVIASUN
КРЫМСКИЙ СУЛТАН	Україна	Ukraine	ЗАРЯ	ZARYA
ОВОСТАР	Україна	Ukraine	ОВОСТАР	OVOSTAR
ОСТРЕЧ	Україна	Ukraine	ЯСЕН	YASEN
РОСМЕН	Україна	Ukraine	РОСМЕН	ROSMEN
СЛАСТ	Білорусь	Belarus	УНІВЕРСАЛ-ЛЮКС	UNIVERSAL-LUX
СОЮЗ-КОНДИТЕР	Україна	Ukraine	СОЮЗ-КОНДИТЕР	SOUZ-KONDITER
ТАВРІЙСЬКІ ХРУСТЯШКИ	Україна	Ukraine	АРІС	ARIS, LTD
ЧАЙНИЙ ДРУГ	Україна	Ukraine	ЧАЙНИЙ ДРУГ	CHAYNY DRUG
ЩЕДРИК	Україна	Ukraine	АГРОПЕРЕРОБКА	AGROPEREROBKA
ЯСЕН	Україна	Ukraine	ЯСЕН	YASEN

АЛФАВІТНИЙ ПЕРЕЛІК ЕКСПОНЕНТІВ

BORO-INFO SRL.....	16
KRUGER UND SALECKER	16
LINDSTROM OY	16
OBORUD.INFO	17
АВГУСТ, ТМ	17
АГРОПЕРЕРОБКА, ТОВ ВТП, ЩЕДРИК, ТМ	17
А-ДЕКОР	18
АЛЛЮР ПП ВКФ	18
АРІС, ТОВ.....	18
АФІНА, Торговельний Дім	18
БДЖІЛЬНИЦТВО В УКРАЇНІ	8
БЕТСИ, ТМ	19
БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ.....	19
БРУТТО, Журнал	20
ВЕРСЕЛЬ УКРАЇНА, ТОВ	20
ГЛАМУР ПАК, ТОВ	20
ГРЕСЬ СВІТЛАНА ОЛЕКСАНДРІВНА, ФОП.....	21
ДЕЙ-СОН, ТОВ.....	21
ДЕРЖАВНА НАУКОВО-ТЕХНІЧНА БІБЛІОТЕКА УКРАЇНИ	21
ДНІПРОТЕХНОЛОГІЇ, НВЦ, ТОВ	22
ДОМІНАНТА, ТОВ.....	22
ДОСЛІДНИЙ ЗАВОД ХАРЧОВОГО ОБЛАДНАННЯ, ТОВ.....	22
ЕКСПРЕС-С, ТОВ.....	23
ЗАРЯ, ТОВ.....	23
ІЛЬЯС, ТОВ	23
ІМПЕКСМАШ, ТТЦ.....	24
ІНТЕР АГРО, ТОВ.....	24
КАСКАД, ТОВ	24
КВАРТЕТ, Кондитерська майстерня, ТОВ.....	25
КРОК ЛТД, ТОВ.....	26

КУП'ЯНСЬКИЙ МОЛОЧНОКОНСЕРВНИЙ КОМБІНАТ, ПАТ.....	25
ЛЕКОРНА, ТОВ	26
МАЛЛАТІ, ПП	26
МИР УПАКОВКИ, Журнал.....	27
М-СЕРВІС ПП ВКФ	27
НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ ХАРЧОВИХ ТЕХНОЛОГІЙ	27
ОВОСТАР, ТОВ	28
ОРІЄНТАЛ СВІТС, ТОВ.....	28
ПОЛІПЛАСТ І КО, ТОВ.....	29, 32
ПРОДУКТЫ & ИНГРЕДИЕНТЫ®	28
РОСМЕН, Торговий Дім, ТОВ	29
РПМ-СЕРВІС, ТОВ	29
РУПАС-ПАК, ПП	29
САМШИТ ЛТД, Фірма, ТОВ	30
СМАРТ КАПІТАЛ, ТОВ	30
СОЮЗ-КОНДИТЕР, ТПК, ТОВ	30
СОЮЗОПТТОРГ-УКРАЇНА, ТОВ.....	31
СТЕВІЯСАН, ТОВ	31
СТРІЛА.....	31
Т ПРЕСТИЖ, ТОВ	32
УНІВЕРСАЛ-ЛЮКС, ІП	32
ФАВОРИТ ТЕХНО, ТОВ	33
ФІРМА ТЕХНІК, ТОВ	33
ХАРЧОВИК, Всеукраїнська галузева газета.....	34
ХЛЕБОПЕКАРСКОЕ И КОНДИТЕРСКОЕ ДЕЛО, Журнал	34
ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ	35
ЦЕНТР ПАКУВАННЯ ТА ДИЗАЙНУ, ТОВ.....	35
ЧАЙНИЙ ДРУГ, ТОВ.....	35
ЧАРІВНА МОЗАЇКА, ТМ.....	36
ЯСЕН, Продовольча компанія, ПАТ	36
ЯС-ПОЛТАВА, ТОВ.....	36

ІНФОРМАЦІЯ ПРО ЕКСПОНЕНТІВ

BORO-INFO SRL

Str Izvorului, 13-A
434600 Odorheiu Secuiesc, Romania
tel./fax: +4 0266 219 392
e-mail: boroka@brutarul.ro
www.brutarul.ro
www.gastromedia.ro
www.gastropan.ro



Brutarul-Cofetarul — єдиний технічний журнал для працівників хлібобулочної індустрії в Румунії, що безкоштовно розповсюджується по всій території країни, накладом в 7500 примірників.

GASTROMEDIA — це румунський технічний журнал для кондитерської промисловості, що видається 6 разів на рік (13 500 примірників) і безкоштовно надсилається у готелі, ресторани, супермаркети, гіпермаркети, бари, пансіонати, кондитерські підприємства, кафе та підприємства громадського харчування, і т. д.

KRUGER UND SALECKER
Maschinenbau GmbH Co. KG

Nieland, 1
Bad Schwartau, 23611, Germany
tel.: +49 (451) 388 6050
fax: +49 (451) 388 605 999
e-mail: info@kands.org
www.kands.org



Адреса представництва фірми в Україні:
вул. Богуна, 36/53
Коломия, 78200, Україна
тел./факс: (03433) 404 15
e-mail: volodumer@rambler.ru

Фірма є провідним світовим виробником машин та автоматичних ліній. Клієнти — це всесвітньо відомі концерни. Виготовляє формувальні машини, автоматичні лінії, лазери, транспортери, різальні та спеціальні машини. Використовуються найсучасніші методи формування, що істотно впливає на якість продуктів. Продукти формуються різноманітної форми: від кульок до складних фігур. Формуємо продукти з таких мас як марципанова, тверда трюфельна, кокосова, фруктовая, мюслево-зернова, ірисова, здобне тісто та ін.

LINDSTROM OY

Представництво в Україні: Ліндстрем, ТОВ
вул. Віскозна, 8
Київ, 02660, Україна
тел.: (044) 583 0341, факс: (044) 501 3105
e-mail: customer.service@lindstrom.ua
www.lindstrom.ua



ТОВ «Ліндстрем» — сімейна компанія, що була заснована у Фінляндії в 1848 р., є світовим лідером у постачанні та обслуговуванні робочого одягу у Європі та Азії.

Ми пропонуємо весь цикл послуг з оренди спецодягу: підбір моделей та розмірів, індивідуальне маркування одягу, прання, доставку та заміну зношеного одягу. На ринку України працюємо з 2006 р. Запрошуємо до співпраці!

OBOHUD.INFO
Портал обладнання, ТОВ

ул. Садовники, 2, оф. 1114
Москва, 115487, Россия
тел.: +7 (495) 979 4797
e-mail: info@oborud.info
www.oborud.info



OBOHUD.INFO — портал обладнання: торговельне, холодильне, харчове, пакувальне, складське та інше обладнання.

Інтернет-довідник обладнання для підприємств, що працюють у сфері торгівлі та харчування, харчової промисловості та суміжних галузей:

- довідник підприємств;
- каталог обладнання;
- стрічка новин;
- календар заходів;
- тендерний майданчик;
- біржа вакансій і багато іншого.

АВГУСТ, ТМ

вул. Лозовська, 5
Харків, Україна
тел.: (050) 300 0933
(067) 999 4601
e-mail: napolnitel@mail.ru



ТМ Август — український виробник високоякісних наповнювачів для кондитерської та молочної промисловості. Ми пропонуємо різноманітні фруктові термостійкі наповнювачі для випікання та для вже готових виробів. А також молочні наповнювачі з різними смаками.

АГРОПЕРЕРОБКА, ТОВ ВП, ЩЕДРИК, ТМ

вул. Я. Гашека, 120
с. Велика Омеляна, Рівненський р-н
Рівненська обл., 35360, Україна
тел.: (0362) 267 970
тел./факс: (0362) 681 801
e-mail: agropereobka@ukr.net
www.agropereobka.com.ua



Виробництво плодкових, ягідних, овочевих наповнювачів, шоколадних, карамельних полив для збагачення морозива, молочних продуктів, кондитерських виробів, хлібобулочних виробів, десертів.

Виробництво топінгів (використовуються як полива для морозива або десертів та як наповнювач у приготуванні молочних коктейлів та напоїв на основі кави).

Виробництво сиропів (універсальний модифікатор для приготування алкогольних та безалкогольних коктейлів, напоїв, лимонадів, молочних коктейлів, кави).



А-ДЕКОР

вул. Щаслива, 21-А
Харків, Україна
тел.: (057) 764 5305
e-mail: info@a-decor.com.ua
www.a-decor.com.ua



Шоколадні фігури і прикраси. Перебивні листи для шоколадних виробів.

АЛЛЮР ПП ВКФ

вул. Левітана, 110
Одеса, 65114, Україна
тел.: (0482) 375 487, факс: (0482) 377 502
e-mail: info@allur.com.ua
www.allur.com.ua

Маркувальне обладнання MARKEM-IMAGE (США) та KORTHOFAH (Нідерланди): швидкодійні термоприспособи, термо-і термотрансферні принтери, лазерні та струминні маркіратори, принтери гофрокоробів та вторинної упаковки, принтери-аплікатори.

Димоуловлювачі BOFA (США).

Іонізуючі шнури для зняття електростатичного заряду з поверхні пакувальних матеріалів.

Сервісне обслуговування, постачання запчастин і витратних матеріалів — термотрансферна стрічка, фольга для гарячого тиснення, фарбувальні ролики, чорнила.

АРИС, ТОВ

вул. 8 Березня, 10/2
Мелітополь, 72319, Україна
тел.: (0619) 428 313, факс: (0619) 435 713
e-mail: aris_s@ukr.net
www.aris.biz.ua



ТОВ «Аріс» засноване 22 січня 1998 року. На підприємстві виробляють більше 20 найменувань виробів тривалого терміну зберігання: кукурудзяні палички, сушки, соломка, сухарі, хлібні палички; реалізуються по всій території України та за кордоном. Підприємство надає послуги з доставки продукції клієнтам.

80% прибутку підприємства направляється на його розвиток, технічне переозброєння та оновлення асортименту.

Незмінний смак та якість продукції (суворе дотримання рецептур із застосуванням тільки натуральних інгредієнтів) — це гасло керівництва, технологів та всього трудового колективу.

АФІНА, ТОРГОВЕЛЬНИЙ ДІМ

вул. Рокоссовського, 10
Київ, 04201, Україна
тел.: (044) 501 7665
тел./факс: (044) 430 0659, (044) 468 8949
e-mail: th-afina@ukr.net
www.th-afina.com.ua



Торговельний Дім «Афіна» (заснований у 1995 р.) пропонує широкий асортимент товарів (більше 5000 найменувань) в трьох цінових категоріях, за допомогою яких

можна оснастити посудом, інвентарем і обладнанням кондитерську, пекарню, піцерію, ресторан, кафе, бар, робочу їдальню та будь-яке інше підприємство громадського харчування.

Торговельний Дім «Афіна» проводить також семінари-практикуми з навчання кондитерів сучасним технологіям використання нового кондитерського інвентарю.

БЕТСИ, ТМ

Салтівське шосе, 264
Харків, 61176, Україна
тел.: (057) 310 0169
(066) 726 9132
факс: (057) 310 0169
e-mail: artuhovaolga@yandex.ru



Кондитерська фірма «Бетси» почала свою діяльність у 2009 році. Сьогодні торгівельна марка «Бетси» — підприємство, що виробляє майже 200 найменувань продукції.

В цеху встановлено обладнання європейських виробників, яке дозволяє дотримуватись суворих технологій виробництва кондитерських виробів. У процесі виготовлення використовується тільки якісна сировина, що відповідає вимогам сертифікації.

Наша фірма виробляє продукцію, яка сподобається найвибагливішим гурманам, тому, що у ній сконцентровано усе саме найкраще: знання, вміння і любов.

В кожному виробі міститься іскорка душі її творця. Ми щиро бажаємо, щоб наша продукція зробила ваше життя таким же солодким!

БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ Всеукраїнський рекламний проєкт



a/c 2222
вул. Зелена, 105
Львів, 79008, Україна
тел.: (032) 241 8466
(032) 241 8450
факс: (032) 241 8454
e-mail: reklama@biznes-pro.com
www.biznes-pro.com

«Бізнес-пропозиція» — це всеукраїнський рекламний проєкт, орієнтований на ділову аудиторію, який включає інтернет-портал, друковане видання та активну участь у спеціалізованих виставках України.

Журнал «Бізнес-пропозиція»:

- видається з 2001 року, один раз на місяць;
- об'єм: більше 130 сторінок;
- розповсюджується по всій території України;
- аудиторія: ділові кола України.

Комплексні рішення, які пропонує «Бізнес-пропозиція», — це втричі більше можливостей для Вас та Вашого бізнесу, адже Ваша реклама працює в трьох напрямках: на сторінках інтернет-порталу, в журналі, та на спеціалізованих виставках України.

Наш досвід та професійність — це запорука успішності Ваших рекламних кампаній.

**БРУТТО, ЖУРНАЛ
PIA «Сагітта», Видавець**

вул. Паустовського, 50
Київ, 03061, Україна
тел.: (067) 406 2421
тел./факс: (044) 408 6366
e-mail: brutto2007@ukr.net
www.brutto.com.ua



«БРУТТО» — це професійне видання про стан продовольчого ринку України та СНД, про нові технології виробництва і переробки, про зберігання, реалізацію і упаковку продуктів харчування.

«БРУТТО»:

- це бізнес-організатор для всіх, хто працює на продовольчому ринку України;
- це інформаційний носій для оптових торгових компаній, виробників та реалізаторів продуктів харчування, упаковок та обладнання.

Журнал видається 6 разів на рік.

ВЕРСЕЛЬ УКРАЇНА, ТОВ

вул. Мелітопольська, 106
Сімферополь, 95018, Україна
тел.: (099) 034 4856
факс: (0652) 515 969
e-mail: ukraine@versell.de
www.versellgroup.com



Група ВЕРСЕЛЬ представляє на ексклюзивній основі заводи з Німеччини в країнах СНД і Балтії:

Рего ХЕРЛІТЦІУС (планетарні міксери РМ від 12 до 200 л, збивальні і мисильні машини SM від 10 до 60 л, кремварки СК від 30 до 300 л, хліборізки рамні та стрічкові, підйомники і перекидачі діжі, напіваавтоматичні пакувальні машини VERTEC30).

НОВИНКА: потокові або інтегровані інфрачервоні стерилізуючі модулі для знезараження поверхні хліба або кондитерських виробів перед упаковкою.

Ф-Б-С Бальке Інтернешнл (ножі для хліборізок, форми для випічки та ін.).

ЕБЕРХАРДТ Бекерайтехнік (тістоміси, тістоподільники і округлювачі, лінії для виробництва булочок).

Версель Україна пропонує також витратне обладнання та запчастини до різних машин.

ГЛАМУР ПАК, ТОВ

вул. Харківське шосе, 58-А, оф. 1
Київ, 02091, Україна
тел./факс: (044) 501 8439
e-mail: info@gpack.com.ua
www.gpack.com.ua



Виробництво та розробка елітної упаковки різноманітної конфігурації з використанням всіх видів тиснення, уф-лакування.

Нанесення зображення офсетним, трафаретним способами друку.

Ложемент: драпований шовком картон, поролон, мікрогофрокартон, флокований формований ложемент.

Встановлення фурнітури (кнопки, замочки і т. п.), оздоблення декоративними елементами.

ГРЕСЬ СВІТЛАНА ОЛЕКСАНДРІВНА, ФОП

вул. Ентузіастів, 5/1, кв. 24
Київ, 02154, Україна
тел.: (044) 295 3193, (050) 419 7098, факс: (044) 295 3193
e-mail: ankoagent@gala.net, nuovass@bigmir.net



ФОП Гресь С. О. є ексклюзивним агентом в Україні фірми ANKO (Тайвань) — провідного світового виробника обладнання для виробництва виробів національних кухонь і пропонує широкий асортимент обладнання для виробництва кондитерських, хлібобулочних і кулінарних виробів, заморожених напівфабрикатів, тощо.

Зокрема обладнання для виробництва:

- печива, пряників, тістечок, цукерок, булочок з різноманітними начинками;
- зразів, котлет, пиріжків, млинців, фрикадельок, крокетів з начинками;
- хінкалі, равіолі, пельменів, вареників, мантів з начинками;
- виробів національних кухонь (кубба, вон-тон, шумай, харгао і т. п.).

ДЕЙ-СОН, ТОВ

вул. Підвальна, 12
Калуш, Івано-Франківська обл., 77300, Україна
тел.: (03472) 21874, факс: (03472) 78595
e-mail: office@deyson.com.ua
www.deyson.com.ua



Основні напрямки діяльності ТОВ «ДЕЙ-СОН» — виробництво та реалізація широкого асортименту ексклюзивної кондитерської продукції (печиво, тістечка, кекси, рулети, круасани, слойки та ін.) з натуральних складників, із збереженням справжнього природного смаку. Продукція підприємства об'єднана під брендом ТМ «БОМ-БІК». Визначальною стратегією діяльності підприємства та головною конкурентною відмінністю є принципова відмова від використання при виготовленні продукції ароматизаторів, штучних барвників та інших харчових добавок, які штучно подовжують термін зберігання, надають печиву додаткових непритаманних йому якостей.

**ДЕРЖАВНА НАУКОВО-ТЕХНІЧНА БІБЛІОТЕКА
УКРАЇНИ (ДНТБ УКРАЇНИ)**

вул. Горького, 180
Київ-150, 03680, МСП, Україна
тел.: (044) 528 2338, (044) 529 4204, факс: (044) 529 4392
e-mail: gntb@gntb.gov.ua
www.gntb.gov.ua



Заснована в березні 1935 р. Статус Державної отримала 6 червня 1960 року, сучасну назву — 1992 р. Основні напрямки діяльності: формування фонду науково-технічної літератури та документів, в т. ч. патентної, нормативно-технічної та промислової документації, авторефератів, дисертацій, видань органів науково-технічної інформації; бібліотечно-бібліографічне і довідково-інформаційне обслуговування; організаційно-методична робота з мережею науково-технічних бібліотек; рекламно-інформаційна діяльність; проведення тематичного патентного пошуку; надання фактографічної інформації про фірми, організації, підприємства (вітчизняні та зарубіжні) та їхню продукцію; депонування наукових робіт; копіювання документів; надання послуг з використанням комп'ютерної техніки та виходом в Інтернет, сканування документів, зображень, електронна доставка документів та інше.

Директор — Ніколаєнко Леонід Іванович.

ДНІПРОТЕХНОЛОГІЇ, НВЦ, ТОВ

вул. Ленінгiрська, 129
Дніпропетровськ, 49068, Україна
тел./факс: (056) 775 3647
e-mail: dtech129@gmail.com
www.dnepro-tech.com.ua



ТОВ «НВЦ» Дніпротехнології з 2000 року займається випуском сумішей мікроелементів для сільськогосподарських тварин та птиці. У 2007 році засновано випуск харчової добавки «Лецитин». Харчова добавка «Лецитин» застосовується у якості емульгатора у харчовій та кондитерській промисловості.

ДОМІНАНТА, ТОВ

вул. Багговутівська, 17/21
Київ, 04107, Україна
тел./факс: (044) 483 7703/09/13/18
e-mail: office@domino-kiev.com.ua
www.domino-printing.com.ua



Фірма ДОМІНАНТА з 1997 р. успішно працює на ринку України, представляючи світових лідерів-виробників різноманітного обладнання: DOMINO (Великобританія) — маркувальне обладнання, KEY TECHNOLOGY (США) — сортувальники, інспектори, спец. конвеєри, LOMA (Великобританія) — обладнання для інспекцій, зважувальне обладнання та металодетектори, INTREX (Польща) — аплікатори самоклеючих етикеток, MECKELBORG (Фінляндія) — аплікатори самоклеючих етикеток з можливістю їх друку.

ДОСЛІДНИЙ ЗАВОД ХАРЧОВОГО ОБЛАДНАННЯ, ТОВ

вул. Жулянська, 40-А
Софіївська Борщагівка, Київ
08131, Україна
тел.: (044) 507 1947, (044) 507 1948
(044) 227 6101, (044) 227 6121
факс: (044) 507 1948, (044) 507 1949
e-mail: ozpo@i.com.ua
www.ozpo.com.ua



Постачаємо обладнання для хлібозаводів, мініпекарень та кондитерських фабрик.

Новинки:

- універсальна ділильно-закочувальна машина УДЗМ-1 для виробництва бараночних виробів;
- машина для формування тістових заготовок пряників АЗ-ШФЗ;
- машина для виплавки кондитерської глазури і покриття кондитерських виробів з охолоджуючим тунелем — МАГ-250;
- піч для випікання «горішків», «шишок», «тарталеток», «сердечок», «жолудів», «грибочків» — ПЗ-2;
- дозатор-наповнювач крему;
- форми «тульський пряник»;

- матриця до А2-ШФЗ «патент»;
- насадки до І8-ШФО (аналог «MULTI-DROP»);
- змінний вузол «сушка-малютка» до Б4-58;
- змінний вузол «човник» до Б4-58.



ЕКСПРЕС-С, ТОВ

вул. Авіаконструктора Антонова, 4-А, буд. 53
Київ, 03186, Україна
тел.: (044) 248 2906, (044) 248 8432
факс: (044) 248 9130
e-mail: anita3000@ukr.net
www.batosha.ua

ТОВ «Експрес-С» було засноване в 1995 році. Наше підприємство займається реалізацією кондитерських та хлібобулочних виробів широкого асортименту.

Розроблено і впроваджено у виробництво більше 300 найменувань продукції, кожне з яких має попит. І ця кількість постійно зростає і збільшується завдяки високій організації праці під керівництвом директора підприємства Пономарьової Тетяни Володимирівни.

Вся наша продукція високої якості і придбати її можна за доступною ціною.

ЗАРЯ, ТОВ

вул. Хатидже Чапчакчи, 3
Сімферополь, АР Крим
95049, Україна
тел.: (0652) 503 952
факс: (0652) 503 946
e-mail: zarya_sultan@mail.ru
www.krymskij-sultan.ua



ТОВ «ЗАРЯ» — кондитерська фабрика (створена у 2001 році), що виробляє під торгівельною маркою «Кримський султан» більш ніж 30 різновидів вагового та розфасованого зтяжного та цукрового печива з довгим строком придатності (3–6 місяців). На підприємстві створена власна акредитована лабораторія, яка контролює сировину та готовий продукт. Продукція, що виготовляється ТОВ «ЗАРЯ», реалізується на національному ринку.



ILIAS LLC

ІЛЬЯС, ТОВ

просп. Шевченко, 4-Д, оф. 101
Одеса, 65044, Україна
тел.: (048) 777 3373
факс: (048) 777 6553
e-mail: odessatrade@yandex.ru
www.iliyas.od.ua

Імпорт/експорт горіхів та сухофруктів, оптовий продаж, постачання для кондитерської промисловості.

ІМПЕКСМАШ, ТТЦ

вул. В. Чорновола, 14/2, оф. 1
Кіровоград, Україна
тел.: (0522) 224 510
факс: (0522) 223 688
e-mail: impexmash@romb.net
www.impex.kr.ua



ТТЦ «Імпексмаш» виконує повний перелік робіт, необхідних для створення хлібопекарного та кондитерського виробництва: від рекомендацій щодо асортименту продукції, яка випускається, підбору технологічного обладнання, розробки робочого проекту до поставки, введення в експлуатацію, проведення пробних циклів випічки, навчання персоналу та подальшого гарантійного та післягарантійного обслуговування.

ІНТЕР АГРО, ТОВ

просп. Московський, 257
Харків, 61044, Україна
тел./факс: (057) 716 4911
e-mail: inter_agro@agro3.kharkov.ua



ТОВ «ІНТЕР АГРО» є інжиніринговою компанією і постачальником на територію України сучасного обладнання провідних європейських та російських виробників для приймання, зберігання, підготовки, транспортування, дозування, обліку сипких і рідких компонентів та пропонує комплексні технічні рішення і обладнання для таких технологічних процесів як:

- тарне і безтарне зберігання;
- просіювання;
- боротьба із зависанням продукту в бункерах;
- транспортування спіральними конвеєрами, шнеками, пневмотранспортом;
- рецептурне перемішування;
- рецептурне дозування і облік;
- мікродозування;
- дозування води заданої температури;
- солерозчинення.

КАСКАД, ТОВ

вул. Комсомольська, 52-А
Дніпропетровськ, 49000, Україна
тел.: (0562) 340 374
(056) 744 5998
факс: (0562) 340 374
e-mail: rkaskad@mail.ru
www.kaskadltd.com.ua



ТОВ «КАСКАД»
Виготовлення картонної упаковки. Один з основних напрямків — розробка та виготовлення святкової упаковки. Розкішна колекція упаковок для новорічних подарунків. Професійний дизайн. Широкий спектр використаних технологій друку. Розробка нестандартних конструкцій з оригінальними та технологічними рішеннями. Високоякісний друк.

КВАРТЕТ, КОНДИТЕРСЬКА МАЙСТЕРНЯ, ТОВ

вул. Михайлівська, 13, оф.1-А
Київ, 01001, Україна
тел.: (044) 362 0040
(099) 463 6023
e-mail: info@kvartet.org.ua
www.pryaniki.com.ua
www.kvartet.org.ua



Виготовлення кондитерських виробів ручної роботи. Основна продукція — це торти на замовлення, сувенірні пряники, цукерки та інші десерти.

КУП'ЯНСЬКИЙ МОЛОЧНОКОНСЕРВНИЙ КОМБІНАТ, ПАТ

вул. Ломоносова, 26
Куп'янськ, Харківська обл., 63702, Україна
тел.: (05742) 531 16
факс: (05742) 513 59
e-mail: kmk@kmk.kharkov.ua
www.kmk.ua



Ексклюзивний дистриб'ютор ТМ «Заречье»:
МОЛОЧНА СЛОБОДА, ТД, ТОВ
вул. Ломоносова, 26
Куп'янськ, Харківська обл., 63702, Україна
тел./факс: (05742) 53116/51359
Київський філіал ТОВ, ТД МОЛОЧНА СЛОБОДА:
вул. Повітрофлотська, 66
Київ, 03151, Україна
тел./факс: (044) 496 0108; (044) 496 0109

ПАТ «Куп'янський молочноконсервний комбінат» — це унікальний технологічний комплекс, до складу якого входять: цех з виробництва молочних консервів, цех з виробництва кисломолочної продукції, цех сухих молочних продуктів. Весь спектр молочної продукції, яку виробляє ПАТ «КМК», представлений під ТМ «Заречье».

Сучасне обладнання та використання традиційних технологій у виробництві молочних продуктів допомагають зберегти усі корисні речовини та смакові якості, властиві натуральному молоку.

Виробництво продукції високої якості протягом 53 років є традиційним, а на сьогодні — основою в напрямку по задоволенню потреб споживача.

Для своїх партнерів та нових клієнтів ПАТ «КМК» пропонує широкий спектр молочної продукції:

- згущене молоко в широкому асортименті, а також у різних ємностях;
- молоко УНТ (3,5%; 2,6%; 1,5%; 0,5% жирності);
- масло солодковершкове («Селянське» 72,5%, 73,0%, «Екстра» 82,5% жирності);
- молоко та кисломолочна продукція в широкому асортименті;
- йогурти питні;
- сирна продукція;
- сухі молочні продукти.



КРОК ЛТД, ТОВ

вул. Новосельського, 91, кв. 9
 Одеса, 65045, Україна
 тел.: (050) 490 1919
 факс: (048) 785 0786
 e-mail: crok_ltd@ukr.net
<http://crok.infocompany.biz/products/293/0/6455>



ТОВ «КРОК ЛТД» є офіційним представником компанії «GUAN CHONG COCOA MANUFACTURER SDN.BHD. West Malaysia» в Україні, а також здійснює прямі постачання продукції від виробників Малайзії, Індонезії та Європи.

Основні напрями діяльності компанії:

- какао порошок натуральний і алкалізований;
- замітники масла какао лауринові;
- кава зелена в мішках оптом.

ЛЕКОРНА, ТОВ

вул. Другої П'ятирічки, 18
 Харків, 61007, Україна
 тел.: (057) 703 3357
 факс: (057) 778 8042
 e-mail: lekorna@mail.ru
www.lekorna.com



ТОВ «ЛЕКОРНА» — нова назва перевіреної часом якості. Завдяки постійному вдосконаленню технологій виробництва, розробці нових рецептур, ми є одним з лідерів у вафельному виробництві. Професіоналізм співробітників, високі виробничі потужності та широкий асортимент продукції, серед якої: вафельні листи, таралетки, горішки, різноманітні за розміром цукрові та прісні ріжки і трубочки, як для домашнього так і для промислового використання, дозволили нам завоювати споживача не тільки в Україні, а й далеко за її межами.

Ми постійно працюємо над розширенням існуючої оптово-родрібною торгівельною мережі та завжди відкриті до співпраці з новими Партнерами.

МАЛЛАТІ, ПП

пров. Онілової, 8/10
 Одеса, 65011, Україна
 тел./факс: (0482) 328 259
 (0482) 328 260
 e-mail: oleynik@mallati.com.ua



ПП «Маллаті» — імпортер та лідер з продажів сухофруктів, цукатів, горіхів, ядра насіння соняшника. Експортер ядра насіння соняшника, горіха волоського.



МИР УПАКОВКИ, ЖУРНАЛ МАРКО ПАК, ПП

вул. Кутузова, 18/7, оф. 602
 Київ, 01133, Україна
 тел.: (044) 502 1740
 (044) 501 6358
 факс: (044) 502 1740
 e-mail: manager@miupak.kiev.ua
www.packaging.kiev.ua



«Мир Упаковки» — досліджує ринок упаковки та технології розливу. Єдине в Україні спеціалізоване видання, присвячене вивченню маркетингового аспекту розвитку пакувального бізнесу.

Видається з 1998 р.

Періодичність: 6 разів на рік.

Поширення: виставки, передплата, цільова розсилка.

Видавець — РІА «Марко Пак».

Передплатний індекс: 22761.

М-СЕРВІС ПП ВКФ

вул. Патріотична, 50
 Одеса, 65085, Україна
 тел./факс: (048) 716 7586
 e-mail: m-service@ukr.net

Пропонуємо найменший у світі промисловий краплеструменевий принтер U2 ANSER для друку на пористих поверхнях. Нанесення чіткого маркування на папір, картон, дерево, ДСП, тканину, пінопласт та інші матеріали.

Витратні матеріали до маркувального обладнання — фольга для гарячого тиснення, термотрансферна стрічка, фарбувальні ролики.

НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ ХАРЧОВИХ ТЕХНОЛОГІЙ

вул. Володимирська, 68
 Київ, 01033, Україна
 тел.: (044) 287 9777
 факс: (044) 289 6000
 e-mail: akutina@nuft.edu.ua
www.nuft.edu.ua

Національний університет харчових технологій готує фахівців, здатних вирішувати завдання науково-дослідного характеру, удосконалювати традиційні та розробляти нові технології хлібобулочних, макаронних, кондитерських виробів та харчоконцентратів.

ОВОСТАР, ТОВ

вул. Колгоспна, 11
Крушинка, Васильківський р-н
Київська обл., 08635, Україна
тел.: (044) 354 2960
факс: (044) 354 2961
e-mail: s.didenko@sales.ovostar.ua
www.ovostar.ua



ТОВ «Овостар» — це лідер ринку продуктів високотехнологічної переробки курячих яєць, що входить до ГК «Овостар Юніон».

Портфель яєчних продуктів ТОВ «Овостар» є найповнішим на вітчизняному ринку та представлений наступними продуктами:

- яєчний порошок;
- рідкий та заморожений;
- сухий, рідкий та заморожений жовток;
- сухий, рідкий та заморожений білок;
- сухий та рідкий термостабільний жовток;
- сухий знецукрений яєчний білок (альбумін).

У 2011 році «Жовток пастеризований (сухий та рідкий)» та «Яєчний білок сухий знецукрений (альбумін)» виробництва ТОВ «Овостар» перемогли у номінації «Виробництво інгредієнтів для харчової промисловості» в рамках Всеукраїнського конкурсу-виставки «Кращий вітчизняний товар року».

ОРІЕНТАЛ СВІТС, ТОВ

вул. Карла Маркса, 3-34
Сімферополь, АРК, 95000, Україна
тел./факс: (0652) 583 434
e-mail: market@pahlava.com.ua
www.pahlava.com.ua



Виробництво турецьких та арабських солодоців. Пахлава, лукум, нуга, щербет, пішманье.

ПРОДУКТЫ & ИНГРЕДИЕНТЫ®

**Міжнародний науково-практичний журнал
Виробництво, переробка, збереження, реалізація
БІОПРОМ, ТОВ**

вул. Мартиросяна, 16/14
Київ, 03186, Україна
тел.: (044) 248 0354, факс: (044) 248 9764
e-mail: mbm@bioprom.kiev.ua
www.meatbusiness.ua

**Продукты
& ингредиенты**

«Продукты & Ингредиенты®» — провідний в Україні міжнародний науково-практичний журнал для спеціалістів харчової промисловості. Основні рубрики: інгредієнти, сировина, напої, якість, упаковка, обладнання. Виходить 11 разів на рік (окрім липня). Передплатний індекс в каталозі України — 09761.

РОСМЕН, ТОРГОВИЙ ДІМ, ТОВ

вул. Петровського, 116-А
Донецьк, 83025, Україна
тел.: (062) 300 6435, (050) 701 8566
факс: (062) 300 6435
e-mail: zao.rosmen@gmail.com
www.rosmen.com.ua



Продукція ТМ «РОСМЕН» представлена в чотирьох основних напрямках:

- кукурудзяні палички в асортименті;
- соломка «Любительська» в асортименті;
- продукція в кондитерських глазурі;
- спеціальна дієтичне харчування (група «Здоров'я»).

У 2011 році ми поповнюємо наш асортимент здорового харчування абсолютно новим продуктом — це зелений чай, вирощений виключно на чайних плантаціях Японії, про всі цілющі властивості і особливості якого ми Вам розповімо на стенді.

РПМ-СЕРВИС, ТОВ

ул. Я. Коласа, 1-1, Заславль, Мінська обл., 223036, Беларусь
тел.: +375 17 222 58 71, факс: +375 17 222 59 93
e-mail: info@rpm.by, www.rpm.by



Імпортер продукції — київська компанія ТОВ «Поліпласт і Ко»
вул. Мельникова, 12, Київ, 04050, Україна
тел.: (044) 331 3060, (044) 331 3070
факс: (044) 492 9135, (044) 492 9136
e-mail: vadim0508@ukr.net

Під торговою маркою «Знак Вкуса» компанія виробляє 28 видів кондитерських виробів. Ніжні хрусткі вафлі з начинками, вкриті глазур'ю, обсмаженим арахісом і шоколадним повітряним рисом. Ароматне печиво зі смаком кави з молоком, вкриті шаром глазурі, подрібненим арахісом та шоколадним повітряним рисом. Ванільний зефір, хрустка соломка, вкрита ароматною глазур'ю та посирана арахісом.

ТОВ «Поліпласт і Ко» — імпортер кондитерських виробів ТМ «Знак Вкуса» (вафлі, печиво, зефір, хрустка соломка) з Білорусі та виробник поліетиленової продукції для харчових та інших підприємств.

РУПАС-ПАК, ПП

просп. Відрадний, 95
Київ, 03061, Україна
тел./факс: (044) 455 4693
e-mail: info@rupas-pack.com.ua
www.rupas-pack.com.ua



Ми пропонуємо різноманітне обладнання для мініпекарень, хлібозаводів та кондитерських фабрик; автоматичні лінії для виробництва різних видів печива та хліба; міксери і тістоміси; відсаджувальні машини для печива та екструдери для пряників; газувальне обладнання; ротаційні, подові, тунельні печі і багато іншого. Також у нас можна придбати якісне пакувальне обладнання — це вертикальні, горизонтальні «флоу-пак»-машини та машини, що пакують в термозбіжну плівку. Всі машини виробництва італійських фірм. В ціну обладнання включено: запуск та налагодка обладнання, гарантійне обслуговування та навчання персоналу. Пропонуємо післягарантійне обслуговування. Маємо свій склад запчастин.

САМШИТ ЛТД, ФІРМА, ТОВ

пров. Кравцова, 11, оф. 5
Харків, 61003, Україна
тел./факс: (057) 758 6126
e-mail: office@samshit-aroma.com
www.samshit-aroma.com



Більш ніж 15-тирічний досвід роботи на ринку інгредієнтів для харчової промисловості дозволив нам стати одним з лідерів ринку харчових ароматизаторів і обслуговувати клієнтів по всій території України.

Ми пропонуємо найкращі ароматичні композиції для всіх галузей харчової промисловості: кондитерської, молочної, масложирової, гастрономічної снєкової, а також, для виробництва напоїв. Також, ми готові запропонувати вітчизняним виробникам ароматизаторів, ковбасних преміксів та смако-ароматичних добавок для виробництва снєків, висококонцентровані ароматизатори для їх виготовлення.

Наш головний принцип співпраці — «Завжди надійне партнерство!».

СМАРТ КАПІТАЛ, ТОВ

вул. М. Раскової, 11, корп. Б, оф. 707
Київ, 02660, Україна
тел./факс: (044) 541 1155
e-mail: reklama1@food.com.ua
www.food.com.ua



FOOD UA і FOOD Technologies & Equipment — інформаційно-аналітичні журнали про продовольчі, ресторанны ринки України та про ритейл. Видання для власників бізнесу і бізнесменів. Найповніші огляди ринків харчової промисловості від наших журналістів і від провідних аналітичних та консалтингових компаній України. А також все про логістику, управління персоналом, тару та упаковку, інгредієнти, автоматизацію та обладнання підприємств.

СОЮЗ-КОНДИТЕР, ТПК, ТОВ

вул. Садова, 46
Новопілля, Криворізький р-н
Дніпропетровська обл.
53003, Україна
тел./факс: (056) 440 1212
e-mail: souz-konditer2@mail.ru



ТОВ «ТПК «СОЮЗ-КОНДИТЕР» більше п'яти років є найбільшим виробником вівсяного печива в Україні. Завдяки своїм споживчим якостям наша продукція знаходить свого споживача й за кордоном. В 2009 році компанія зайнялася випуском пісочного печива. Основою цього напрямку є випуск якісної, унікальної продукції, яка створюється з використанням рецептів домогосподарок і новаторських ідей наших технологів.

СОЮЗОПТОРГ-УКРАЇНА, ТОВ

вул. Пимоненка, 13, корп. 6-А, оф. 27
Київ, 04050, Україна
тел.: (044) 484 6182
тел./факс: (044) 484 6152
e-mail: kiev@soyuzoptorg.com.ua
www.soyuzoptorg.com.ua



ТОВ «Союзопторг-Україна» входить до складу Групи Компаній «Союзопторг» (Російська Федерація). ГК «Союзопторг» більше 10 років спеціалізується на поставках високоякісних харчових інгредієнтів для всіх галузей харчової промисловості.

ГК «Союзопторг» пропонує не тільки широкий асортимент якісних інгредієнтів, а також готові до застосування промислові рішення.

Ми допомагаємо нашим клієнтам у створенні рентабельних і конкурентоспроможних продуктів харчування.

СТЕВІАСАН, ТОВ

вул. Голосіївська, 13-А
Київ, 03039, Україна
тел./факс: (044) 303 9907
e-mail: info@steviasun.com.ua
www.steviasun.com.ua



Компанія «СТЕВІАСАН» — український виробник продуктів здорового харчування на основі натурального безкалорійного підсолоджувача — екстракту стевії.

ТМ «Корисна Кондитерська» — смачні та корисні солодощі для всієї родини, виготовлені з натуральних компонентів, що сприяють оздоровленню організму.

До складу продукції ТМ «Корисна Кондитерська» не входить цукор та будь-які шкідливі синтетичні елементи, продукти ГМО-походження, консерванти, розпушувачі і т. д.

Пісочне печиво ТМ «Корисна Кондитерська» виготовляється по спеціальній рецептурі, винайденій спільними зусиллями провідних технологів та дієтологів України.

Шоколадні цукерки ТМ «Корисна Кондитерська» — це джерело вітамінів та мінералів, продукт для смачного оздоровлення організму. До складу цукерок входять корисні та поживні компоненти, які сприяють відновленню організму, підвищують імунітет, сприятливо впливають на мікрофлору кишечника.

ТМ «Корисна Кондитерська» — це солодощі майбутнього.

СТРЕЛА

Чернігівська кондитерська фабрика, ВАТ

вул. Комунальна, 2
Чернігів, 14005, Україна
тел.: (0462) 727 058, (0462) 651 350
тел./факс: (0462) 651 171
e-mail: strela1231@yandex.ru
info@strela.cn.ua
www.strela.cn.ua



Виробництво та продаж цукерок, карамелі, печива.

Т ПРЕСТИЖ, ТОВ

вул. Жовтневої революції, 168
Харків, Україна
тел.: (050) 406 5516
e-mail: rilykova@mail.ru



Українське кондитерське підприємство, яке швидко розвивається і працює за сучасними європейськими технологіями та на новітньому обладнанні з Італії, Німеччини, Франції. Асортимент нашої компанії дуже різноманітний, зокрема: листові вироби, кекси, мафіни, еклери, торти, тістечка. Товар проходить пильний контроль якості.

Ми дотримуємось принципу «замовник перш за все», кваліфікований персонал творчо підходить до рішення кожної задачі, вважаючи основою своєї діяльності високу якість обслуговування клієнтів.

УНІВЕРСАЛ-ЛЮКС, ІП

ул. Карьерная, 11
Брест, 224022, Беларусь
тел.: +375 162 484362
факс: +375 162 484267
e-mail: slast7@mail.ru
www.slast.by



Імпортер продукції — київська компанія ТОВ «Поліпласт і Ко»
вул. Мельникова, 12
Київ, 04050, Україна
тел.: (044) 331 3060
(044) 331 3070
факс: (044) 492 9135
(044) 492 9136
e-mail: vadim0508@ukr.net

Іноземне унітарне приватне виробниче підприємство «Універсал-Люкс» належить до молодих підприємств з виробництва кондитерських виробів, що швидко розвиваються. На ринку кондитерської продукції ми працюємо з 2007 року та за короткий час впевнено зайняли свою нішу з виробництва пряників і печива у шоколадній глазури на території Республіки Білорусь та за її межами.

Продукція нашого підприємства відрізняється особливим, неповторним стилем, вишуканим смаком, оригінальним зовнішнім виглядом та оптимальним співвідношенням ціни та якості. Для виробництва своєї продукції ми використовуємо тільки продукти, які мають необхідні сертифікати та гігієнічні висновки. Об'єм продукції, що виробляється, дає можливість нам співпрацювати з великими відомими виробниками кондитерських інгредієнтів без посередників, що виключає поставку неякісної сировини.

ТОВ «Поліпласт і Ко» — імпортер кондитерських виробів ТМ «Сласт» (заварні пряники з начинкою у шоколаді, печиво та цукерки) з Білорусі та виробник поліетиленової продукції для харчових та інших підприємств.

Ми працюємо на ринку України з 2004 року. Основний вид діяльності — виготовлення стандартної та індивідуальної продукції на замовлення: пакети з логотипом для ресторанів та інших закладів, звичайні пакети без малюнка для різних потреб.

Компанія співпрацює з такими відомими грандами як «Хайят», «Редісон», «Інтерконтиненталь», «Рів'єра», «Прем'єр Палац» та ін. Замовниками компанії є мережа ресторанів «Мірова карта», ресторани мережі «Козирна карта». Гнучка і зважена цінова політика протягом багатьох років дає можливість співпрацювати зі світовою мережею ресторанів швидкого харчування «МакДональдз».

Також, важливим напрямком роботи компанії є виготовлення упаковки для виробників бутильованої води. А саме: «Моршинський завод мінеральних вод», «Миргородський завод мінеральних вод», «Шаянські мінеральні води», Компанія «Чиста вода», «Україночка», «Райське Джерело», «Слобода» та ін.

«Поліпласт і Ко» — кожному Клієнту — індивідуальний підхід.

ФАВОРИТ ТЕХНО, ТОВ

вул. Скорохода, 24
Харків, 61093, Україна
тел.: (057) 372 6466
факс: (057) 372 4105
e-mail: ftechno-ua@mail.ru
www.favouritetchno.ru



Обладнання для хлібопекарської та кондитерської промисловостей від провідних італійських виробників: Zucchelli Forni, TeknoStamar, Me.Tra, TechnoService, Gorreri, De Danieli, Delfin, Gasparin, Pavoni, Minipan, Laser та ін. Відсаджувальні, формувальні-ротаційні та екструзійні машини; лінії глазурування та обладнання для шоколадної промисловості; печі та розстійні шафи; тістомісильні та кремозбивальні машини; модульні лінії для шарованого та дріжджового тіста; тісторозділювачі, тістоокруглювачі, тісторозкатки, пакувальне обладнання, дозатори та ін.

ФІРМА ТЕХНІК, ТОВ

вул. Луначарського, 1/2, кв. 289
Київ, 02002, Україна
тел.: (044) 541 1804
факс: (044) 541 1805
e-mail: technik@kw.ua
www.technik.kiev.ua



Фірма «Технік» є виробником обладнання для транспортування різноманітних сипких матеріалів, просівачів борошна та цукру.

Виготовляємо всі види шнеків з бельгійських та італійських комплектуючих. Технічний і виробничий відділи готові спроектувати та виготовити найскладніші транспортні системи. Багаторічний досвід роботи та власні виробничі потужності.

ХАРЧОВИК, ВСЕУКРАЇНЬКА ГАЛУЗЕВА ГАЗЕТА

Промінфо, ТзОВ

а/с 5966
вул. Садова, 2-А
Львів, 79054, Україна
тел./факс: (032) 244 1100
e-mail: harch@prominfo.com.ua
www.harchovyk.com



«ХАРЧОВИК» — авторитетне всеукраїнське видання харчової галузі. Газета подає достовірну, своєчасну та якісну загальногалузеву інформацію. Це видання для керівників та фахівців про найважливіші, найактуальніші події різних сегментів харчової промисловості.

Періодичність — двічі на місяць.

Загальний наклад — 8000 примірників.

Передплатний індекс в каталозі Укрпошти: 91972.

Спеціалізовані видання газети «Харчовик»:

- «М'ясна індустрія» для фахівців м'ясної промисловості (передплатний індекс — 99056);
- «Пекарня та кондитерська» для фахівців хлібопекарської та кондитерської промисловості (передплатний індекс — 99057).

Портал харчової галузі: www.harchovyk.com

ХЛЕБОПЕКАРСКОЕ И КОНДИТЕРСКОЕ ДЕЛО, ЖУРНАЛ

«Корсар», ПП

просп. Московський, 23
Київ, 04655, Україна
тел./факс: (044) 464 7244
(044) 464 8064
e-mail: korsar@visti.com
www.nashedelo.com.ua



«Хлебопекарское и кондитерское дело» — український спеціалізований журнал для технологів і керівників підприємств хлібопекарної та кондитерської галузі — професійне видання про технології виробництва і обладнання, про сировину, інгредієнти, упаковку, про готову продукцію і її виробників. Журнал також містить щоквартальний та інформаційно-аналітичний огляд хлібопекарної і кондитерської промисловості України.

«Хлебопекарское и кондитерское дело» — гідний внесок у Ваше діло!

Передплатний індекс: 94548.

Періодичність — 6 разів на рік. Розповсюдження Україна і СНД.

ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ



бульв. І. Лєнсе, 4, корп. 20
Київ, 03680, Україна
тел.: (044) 351 1061/62/63
факс: (044) 351 1064
e-mail: officeua@chr-hansen.com
www.chr-hansen.com

ТОВ «Хр. Хансен Україна» є офіційним представником міжнародної компанії «Chr. Hansen A/S», головний офіс якої розташований в Данії, в місті Херсхольм. Основною продукцією нашої компанії є: закваски для кисломолочної продукції та сирів, ферменти, стартові культури для ферментованих м'ясних та винних виробів, натуральні барвники, тести на наявність антибіотиків у молоці та ін.

ЦЕНТР ПАКУВАННЯ ТА ДИЗАЙНУ, ТОВ



вул. Шабаліна, 29
Севастополь, 99029, Україна
тел.: (0692) 443 031
(0692) 465 352
факс: (0692) 450 558
(0692) 440 569
e-mail: centerpack@gmail.com
www.centerpack.com.ua

Компанія «Центр пакування та дизайну» спеціалізується на виробництві упаковки з гофрованого картону.

Компанія має нове універсальне широкоформатне обладнання з секцією ротаційної висічки, що дозволяє виробляти упаковку з листів гофрокартону у розмірах від 290*685 мм до 1200*2600 мм з товщиною гофрокартону від 1,2 мм до 12 мм. Обладнання дозволяє виготовляти упаковку з конфігурацією будь-якої складності, нанесенням триколірного флексографічного друку, у тому числі повнокольорового.

Наші фахівці готові запропонувати Вам послуги з розробки оригінал-макетів дизайну упаковки і дати рекомендації з її конструкції.

Вся продукція сертифікована і повністю відповідає вимогам нормативних документів.

ЧАЙНИЙ ДРУГ, ТОВ



вул. Маяковського, 42
Сміла, Черкаська обл., 20700, Україна
тел.: (04733) 539 94
факс: (04733) 252 05
e-mail: chayniy-drug@mail.ru

Виробництво печива з пісочного, дріжджового та листкового тіста. Без консервантів, з натуральних продуктів. Екологічно чистий продукт.

ЧАРІВНА МОЗАІКА, ТМ

вул. Автострадна Набережна, 21-А
Харків, 61038, Україна
тел.: (050) 352 5325
факс: (057) 738 3093
e-mail: charivna@mozaika.com.ua
www.mozaika.com.ua



Кондитерське підприємство ТМ «Чарівна Мозаїка» (м. Харків) — постійний учасник міжнародних виставок та щорічний призер конкурсів вищого рівня.

В нашому асортименті: оригінальне пісочне печиво, бісквіти, зефіри, шоколадні вироби. Ми виготовляємо високоякісні натуральні наповнювачі, що робить наші ласощі неповторними та улюбленими в усіх куточках України.

З моменту заснування підприємства (2000 р.) ми приділяємо велику увагу корисному та здоровому харчуванню. Постійно пропонуємо новинки нашим партнерам.

Працювати з нами смачно та зручно.

З «Чарівною Мозаїкою» КОЖНА МИТЬ ЧАРІВНА!

ЯСЕН, ПРОДОВОЛЬЧА КОМПАНІЯ, ПАТ

вул. Борисенка, 41-А
Чернівці, 14037, Україна
тел.: (0462) 723 419
(0462) 728 599
факс: (0462) 728 599
e-mail: marketing@yasen.com.ua
www.yasen.com.ua



Виробник продуктів харчування. Компанія представляє продукцію під торговельними марками «Ясен» (бакалійні вироби), «Kondissima» (кондитерські вироби) та «Остреч» (мінеральні води та безалкогольні напої). Також, компанія виробляє продукцію PRIVATE LABEL для торговельних мереж. Головним принципом роботи компанії «Ясен» є задоволення потреб наших клієнтів і покупців, постійне покращення якості продукції.

ЯС-ПОЛТАВА, ТОВ

вул. Ковпака, 57-А
Полтава, 36007, Україна
тел.: (0532) 506 472
факс: (0532) 611 294
e-mail: yaspoltava@gmail.com
www.yaspoltava.com.ua



Офіційний представник німецької торгової марки «АВЕВА» в Україні. У нас Ви можете придбати взуття торгових марок: ABEVA, Inform Bio, Floare, Schuh Becker, Rotan і Romika.

Наша спеціалізація — оптовий продаж робочого взуття для співробітників харчової промисловості та сфери HoReCa, медичних працівників, лабораторій, дослідних інститутів, фармацевтичної, важкої, легкої та біотехнологічної промисловості.

ПЕРЕЛІК ЕКСПОНЕНТІВ ЗА НОМЕНКЛАТУРОЮ

1. ГОТОВА ПРОДУКЦІЯ

1.1. Борошняні кондитерські вироби

БЕТСИ, ТМ
ДЕЙ-СОН, ТОВ
ЗАРЯ, ТОВ
КВАРТЕТ, ТОВ
КРОК ЛТД, ТОВ
ЛЕКОРНА, ТОВ
РОСМЕН, Торговий Дім
РПМ-СЕРВІС, ТОВ
СОЮЗ-КОНДИТЕР, ТПК, ТОВ
Т ПРЕСТИЖ, ТОВ
УНІВЕРСАЛ-ЛЮКС, ІП
ФАВОРИТ ТЕХНО, ТОВ
ЧАЙНИЙ ДРУГ, ТОВ
ЧАРІВНА МОЗАІКА, ТМ
ЯСЕН, ПАТ

1.2. Шоколад та шоколадні вироби

А-ДЕКОР
КРОК ЛТД, ТОВ
РОСМЕН, Торговий Дім
Т ПРЕСТИЖ, ТОВ
УНІВЕРСАЛ-ЛЮКС, ІП
ЧАРІВНА МОЗАІКА, ТМ
ЯСЕН, ПАТ

1.3. Цукерки

РОСМЕН, Торговий Дім
ЧАРІВНА МОЗАІКА, ТМ

1.4. Східні солодощі

ОРІЄНТАЛ СВІТС, ТОВ
РПМ-СЕРВІС, ТОВ
ЯСЕН, ПАТ

1.5. Солодкі молочні вироби, згущене молоко

АГРОПЕРЕРОБКА, ТОВ ВТП
КУП'ЯНСЬКИЙ МОЛОЧНОКОНСЕРВНИЙ КОМБІНАТ, ПАТ

1.6. Консервована продукція (варення, повидло, джеми)

АГРОПЕРЕРОБКА, ТОВ ВТП

1.7. Харчоконцентрати (сухі сніданки, мюслі, кранчі, і т. п.)

АРІС, ТОВ

2. СИРОВИНА ТА ІНГРЕДІЄНТИ

2.1. Горіхи, сухофрукти

ІЛЬЯС, ТОВ
МАЛЛАТІ, ПП

2.2. Какао продукти

КРОК ЛТД, ТОВ
СТРИЛА, ВАТ

2.3. Цукор, борошно

ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ

2.4. Желатин, агар-агар, пектин

СОЮЗОПТТОРГ-УКРАЇНА, ТОВ
ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ

2.5. Молоко, сухе молоко та їх заміники

ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ

2.6. Наповнювачі

АВГУСТ, ТМ
АГРОПЕРЕРОБКА, ТОВ ВТП
ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ

2.7. Барвники, ароматизатори

САМШИТ ЛТД, Фірма, ТОВ
СОЮЗОПТТОРГ-УКРАЇНА, ТОВ
ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ

2.8. Ячні продукти

ОВОСТАР, ТОВ
СОЮЗОПТТОРГ-УКРАЇНА, ТОВ
СТРИЛА, ВАТ
ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ

2.9. Харчові добавки

ДНІПРОТЕХНОЛОГІЇ, НВЦ, ТОВ
ХР. ХАНСЕН УКРАЇНА, ТОВ

2.10. Жири

КРОК ЛТД, ТОВ

2.11. Продукція для здорового харчування

СТЕВІАСАН, ТОВ

3. ОБЛАДНАННЯ

3.1. Технологічне обладнання

ВЕРСЕЛЬ УКРАЇНА, ТОВ
ІМПЕКСМАШ, ТТЦ
ІНТЕР АГРО, ТОВ
РУПАС-ПАК, ПП
ФАВОРИТ ТЕХНО, ТОВ

3.2. Хлібопекарне обладнання

ІНТЕР АГРО, ТОВ
РУПАС-ПАК, ПП

3.3. Аксесуари, оснастка

LINDSTROM OY
ІМПЕКСМАШ, ТТЦ
ІНТЕР АГРО, ТОВ
РУПАС-ПАК, ПП
ЯС-ПОЛТАВА, ТОВ

4. УПАКОВКА

4.1. Кондитерська упаковка, етикетка

ВЕРСЕЛЬ УКРАЇНА, ТОВ
ГЛАМУР ПАК, ТОВ
КАСКАД, ТОВ
ФАВОРИТ ТЕХНО, ТОВ

4.2. Промислова упаковка

ВЕРСЕЛЬ УКРАЇНА, ТОВ
ПОЛІПЛАСТ І КО, ТОВ
ФІРМА ТЕХНІК, ТОВ

4.3. Пакувальне та маркувальне обладнання

АЛЛЮР ПП ВКФ
ДОМІНАНТА, ТОВ
ЕКОНІЯ, ТОВ
М-СЕРВІС ПП ВКФ
РУПАС-ПАК, ПП

4.4. Обладнання для кафе-кондитерських

ВЕРСЕЛЬ УКРАЇНА, ТОВ
ІМПЕКСМАШ, ТТЦ

5. ЧАЙ

РОСМЕН, Торговий Дім, ТОВ

6. СПЕЦІАЛІЗОВАНІ ВИДАННЯ

ВОРО-INFO SRL
ВОРУД.INFO, ТОВ
БІЗНЕС-ПРОПОЗИЦІЯ
БРУТТО, Журнал
МИР УПАКОВКИ, Журнал
ПРОДУКТЫ & ИНГРЕДИЕНТЫ®, Журнал
СМАРТ КАПІТАЛ, ТОВ
ХАРЧОВИК, Всеукраїнська галузева газета
ХЛЕБОПЕКАРСКОЕ И КОНДИТЕРСКОЕ ДЕЛО, Журнал

ALPHABETICAL LIST OF EXHIBITORS

A-DECOR.....	40
AGROPEREROBKA, LTD, SHCHEDRYK, TM.....	40
ALLURE, Firm.....	40
ARIS, LTD.....	40
ATHENA, Trade House.....	41
AVGUST, TM.....	41
BEEKEEPING IN UKRAINE.....	8
BETSI, TM.....	41
BORO-INFO SRL.....	41
BRUTTO, Magazine.....	42
BUSINESS PROPOSITION.....	42
CENTER OF DESIGN AND PACKAGING, LLC.....	42
CHARIVNA MOZAIKA, TM.....	43
CHAYNY DRUG, LTD.....	43
CHR. HANSEN UKRAINE, LLC.....	43
CROK LTD.....	44
DEY-SON, LTD.....	44
DNEPROTEHNOLOGY, LTD.....	44
DOMINANTA, LTD.....	44
EXPRESS-S, LTD.....	45
FAVORIT TECHNO, LTD.....	45
GLAMOUR PACK, LTD.....	45
GRES S. O., IP-O.....	45
HARCHOVYK, Newspaper, LTD.....	46
ILIAS, LLC.....	46
IMPEXMASH, TTC.....	46
INTER AGRO, LTD.....	46
KASKAD, LTD.....	47
KHLEBOPEKARSKOYE I KONDITERSKOYE DELO, Magazine.....	47
KRUGER UND SALECKER.....	47

KUPYANSK CANNED-MILK FACTORY, PJSC.....	48
KVARTET, Confectionary Workshop, LTD.....	47
LEKORNA, LTD.....	48
LINDSTROM OY.....	48
MALLATI, PE.....	49
M-SERVICE, Firm.....	49
NATIONAL UNIVERSITY OF FOOD TECHNOLOGIES.....	49
OBORUD.INFO, Equipment portal, LTD.....	49
ORIENTAL SWEETS, LTD.....	49
OVOSTAR, LTD.....	50
OZPO, Food equipment plant.....	50
POLIPLAST AND CO., LTD.....	51, 54
PRODUCTS AND INGREDIENTS®.....	50
ROSMEN, Trade House, LTD.....	51
RPM-SERVIS, JSLL.....	51
RUPAS-PACK, PE.....	51
SAMSHIT LTD.....	52
SMART CAPITAL, LTD.....	52
SOUZ-KONДИTER, LTD.....	51
SOYUZOPTTORG-UKRAINE, LTD.....	52
STATE SCIENTIFIC AND TECHNICAL LIBRARY OF UKRAINE.....	52
STEVIASUN, Company.....	53
STRILA, OJSC.....	53
TECHNIK, LTD.....	53
T PRESTIGE, LTD.....	53
UNIVERSAL-LUX, FE.....	54
VERSELL, LTD.....	54
WORLD OF PACKAGING, Magazine.....	55
YASEN, Food company, PJSC.....	55
YAS-POLTAVA, LTD.....	55
ZARYA, LLC.....	55

eng

eng

INFORMATION ABOUT EXHIBITORS
A-DECOR

vul. Schaslyva, 21-A
Kharkiv, Ukraine
tel.: +38 (057) 764 5305
e-mail: info@a-decor.com.ua
www.a-decor.com.ua

Chocolate figures and ornaments. Transfer sheets for chocolate products.


AGROPEREROBKA, LTD, SHCHEDRYK, TM

vul. J. Gasheka, 120
Velyka Omelyana, Rivnensky reg.
Rivnenska obl., 35360, Ukraine
tel.: +38 (0362) 267 970, tel./fax: +38 (0362) 681 801
e-mail: agropererobka@ukr.net
www.agropererobka.com.ua

Production of fruit, berry and vegetable fillings, chocolate and caramel syrups for ice-cream, dairy products, confectionery, bakery products, desserts.


ALLURE, FIRM

vul. Levitana, 110
Odessa, 65114, Ukraine
tel.: +38 (0482) 375 487
fax: +38 (0482) 377 502
e-mail: info@allur.com.ua
www.allur.com.ua

Coding equipment of MARKEM-IMAJE (USA) and KOTHOFAH (the Netherlands): hot quick coders, hotprinters, thermal transfer printers, case printers, print and apply devices.

Extractors BOFA (USA).

Products for static elimination.

Services, supply of spares and consumables — thermal transfer ribbon, hot foil, hot ink roll, ink.

ARIS, LTD

vul. 8 Bereznia, 10/2
Melitopol', 72319, Ukraine
tel.: +38 (0619) 428 313
fax: +38 (0619) 435 713
e-mail: aris_s@ukr.net
www.aris.biz.ua

"Aris" LTD was founded on January, 22, 1998. The company produces more than 20 items of long shelf-life products: corn sticks, bread rings, straws, crackers, bread sticks that are sold all over Ukraine and abroad. Company delivers products to its customers.

80% of profit is directed at its development, modernization and assortment renewal.

Invariable taste and quality (strict adherence to recipes, use of natural ingredients only) — the slogan of leaders, technologists and the entire team.


ATHENA, TRADE HOUSE

vul. Rokossov's'kogo, 10
Kyiv, 04201, Ukraine
tel.: +38 (044) 501 7665
tel./fax: +38 (044) 430 0659
+38 (044) 468 8949
e-mail: th-afina@ukr.net
www.th-afina.com.ua

"Athena" Trade House has dealt with restaurant, cafe, bar, pizzeria, bakery and confectionery complex equipping the market of Ukraine since 1995. We have an interior-shop where above 5,000 articles of equipment and accessories of national and foreign manufacture are sold.

Our company organizes seminars aimed at teaching confectioners new technologies and principles of implementing novelties.


AVGUST, TM

vul. Lozovska, 5
Kharkiv, Ukraine
tel.: +38 (050) 300 0933
+38 (067) 999 4601
e-mail: napolnitel@mail.ru

TM Avgust — Ukrainian producer of high-quality fruit and milk fillers. Large assortment, natural raw material.


BETSI, TM

Saltivske shosse, 264
Kharkiv, 61176, Ukraine
tel.: +38 (057) 310 0169, +38 (066) 726 9132
fax: +38 (057) 310 0169
e-mail: artuhovaolga0@yandex.ru

Confectionary firm "Betsi" started its activities in 2009. Today, trade mark "Betsi" is the company that produces approximately 200 product items.

We use equipment of the European manufacturers only. High quality raw materials that meet the certification requirements are used in the production process.


BORO-INFO SRL

Str Izvorului, 13-A
434600 Odorheiu Secuiesc, Romania
tel./fax: +4 0266 219 392
e-mail: boroka@brutarul.ro
www.brutarul.ro
www.gastromedia.ro, www.gastropan.ro

Brutarul-Cofetarul ("Baker, Confectioner") the Romanian technical journal for the bakery domain in Romania, sent free, in 7,500 issues on the whole territory of the country. GASTROMEDIA, the Romanian technical journal for the food service industry, published 6 times per year in 13,500 pieces and it is sent freely, by post to hotels, restaurants, supermarkets, hypermarkets, bars, pensions, confectioneries, coffee-shops, catering companies, etc.





BRUTTO, MAGAZINE

vul. Paustovskogo, 50
Kyiv, 03061, Ukraine
tel.: +38 (067) 406 2421
fax: +38 (044) 408 6366
e-mail: brutto2007@ukr.net
www.brutto.com.ua



BRUTTO is a professional edition about grocery market of Ukraine and CIS countries, about latest technologies of manufacture and processing as well as preservation, realization and food products packing.

BRUTTO is:

- business organizer for all workers of Ukrainian grocery market;
- informational bearer for producers and sellers of food products, packing and equipment.

BUSINESS PROPOSITION The All-Ukrainian Publicity Project

P.O.B. 2222
vul. Zelena, 105
Lviv, 79008, Ukraine
tel.: +38 (032) 241 8466, +38 (032) 241 8450
fax: +38 (032) 241 8454
e-mail: reklama@biznes-pro.com
www.biznes-pro.ua

www.biznes-pro.ua



"Business Proposition" is the all-Ukrainian publicity project focused on the business audience that includes website, periodical publication, and active participation in the specialized exhibitions organized in Ukraine.

The "Business Proposition" Magazine:

- since 2001, monthly;
- volume: more than 130 pages; is distributed all over Ukraine according to the business companies addresses;
- audience: business sphere in Ukraine.

Complex solutions offered by "Business Proposition" mean three times more possibilities for your business, because your publicity works in three directions: on the website, in the magazine, and on the specialized exhibitions of Ukraine.

Our experience and professionalism is the guarantee of your advertising campaigns success!

CENTER OF DESIGN AND PACKAGING, LLC

vul. Shabalina, 29
Sevastopol, 99029, Ukraine
tel.: +38 (0692) 443 031, +38 (0692) 465 352
fax: +38 (0692) 450 558, +38 (0692) 440 569
e-mail: centerpack@gmail.com
www.centerpack.com.ua



"Centre of Design and Packaging" specializes in manufacture of made from corrugated cardboard packaging.

The company has new universal wide-frame equipment with a rotary cutting section. That allows to produce packaging from corrugated cardboard in sizes from 290*685 mm



to 1,200*2,600 mm and thickness — from 1.2 mm to 12 mm. Equipment allows producing corrugated cardboard packaging of any dimensions and configurations, three-color flexographic printing, including full-color.

Our experts are ready to offer services connected with the development of packaging design pate-up and to give advice about its design.

All production is certified and fully meets the requirements of normative documents.

CHARIVNA MOZAIKA, TM



vul. Avtostradna Naberezhna, 21-A
Kharkiv, 61038, Ukraine
tel.: +38 (050) 352 5325
fax: +38 (057) 738 3093
e-mail: charivna@mozaika.com.ua
www.mozaika.com.ua

The Confectionery Company "Charivna Mozaika" (The Magical Mosaic) from Kharkiv city is the permanent participant of the International Exhibitions and the annual prize-winner of the highest level competitions and contests. We offer great choice of shortcakes, marshmallow, chocolate of all kinds. We produce top quality natural fillings that make our sweets the best and the most favorite ones in all parts of Ukraine.

From the first days of our activity (the year of 2000) our company has paid a very special attention to the healthy and useful catering.

We constantly offer new products to our partners.

TO DEAL WITH US IS TASTY AND COMFORTABLE

With "Magical Mosaic" each moment is Magical!!!

CHAYNY DRUG, LTD



vul. Mayakovskogo, 42
Smila, Cherkassy obl., 20700, Ukraine
tel.: +38 (04733) 539 94
fax: +38 (04733) 252 05
e-mail: chayniy-drug@mail.ru

Production of shortbread, shortcake cookies (baker's dough) without preserving agents, only using natural ingredients.

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC



bulv. I. Lepse, 4, build. 20
Kyiv, 03680, Ukraine
tel.: +38 (044) 351 1061/62/63
fax: +38 (044) 351 1064
e-mail: officeua@chr-hansen.com
www.chr-hansen.com

LLC Chr. Hansen Ukraine is an official representative of the global company "Chr. Hansen A/S", with the headquarters in Hershholm, Denmark. The main areas of our company activity are: ferments for dairy products and cheeses, enzymes, starter cultures for fermented meat and wine, natural colors, fragrances, tests for detection of antibiotics in milk, etc.

CROK LTD

vul. Novoselskogo, 91, apt. 9
Odessa, 65045, Ukraine
tel.: +38 (050) 490 1919, fax: +38 (048) 785 0786
e-mail: crok_ltd@ukr.net
<http://crok.infocompany.biz/rus/products/293/0/6455>



"CROK LTD" is the official representative of company "GUAN CHONG COCOA MANUFACTURER SDN.BHD. West Malaysia" in Ukraine, and carries out the direct supply of products manufactured in Malaysia, Indonesia and Europe.

Basic directions of company's activity:

- cacao powder natural and alkaliized;
- cocoa Butter Substitute lauric type;
- green coffee beans in bags.

DEY-SON, LTD

vul. Pidvalna, 12
tel.: +38 (03472) 21 874
fax: +38 (03472) 78 595
e-mail: office@deyson.com.ua
www.deyson.com.ua



The main activity of LTD "DEY-SON" — production and sale of a wide range of exclusive confectionery (biscuits, cakes, muffins, rolls, croissants, puffs, etc.) made of natural ingredients with retention of natural taste. Products of company are incorporated under the brand TM "BOM-BIK". The defining strategy of the company and a major competitive difference is the principled rejection from the use in manufacture process of flavors, artificial colors and other food additives that artificially extend shelf life, provide additional qualities, not inherent in cookies.

DNEPROTEHNOLOGY, LTD

vul. Leninogorska, 129
Dnipropetrovsk, 49068, Ukraine
tel./fax: +38 (056) 775 3647
e-mail: dtech129@gmail.com
www.dnepro-tech.com.ua



Dneprotehnoology Company is engaged in the production of microelement mixtures for animals and birds since 2000. In 2007 we started producing food additive "Lecithin". Food additive "Lecithin" is used as an emulsifier in the food and confectionery industry.

DOMINANTA, LTD

vul. Baggovutivska, 17/21
Kyiv, 04107, Ukraine
tel./fax: +38 (044) 483 7703/09/13/18
e-mail: office@domino-kiev.com.ua
www.domino-printing.com.ua



Company DOMINANTA has been successfully working in the Ukrainian market since 1997, representing various world leading equipment manufacturers: DOMINO (UK) — coding and marking equipment, KEY TECHNOLOGY (USA) — sorting, inspecting equipment and special conveyors, LOMA (UK) — inspection, weighing equipment and metal detectors, INTREX (Poland) self-adhesive labels applicators, MECKELBORG (Finland) — self-adhesive labels equipment with the label print option.

EXPRESS-S, LTD

vul. Aviakonstruktora Antonova, 4-A, bud. 53
Kyiv, 03186, Ukraine
tel.: +38 (044) 248 2906, +38 (044) 248 8432
fax: +38 (044) 248 9130
e-mail: anita3000@ukr.net
www.batosha.ua



"Express-S" Ltd. was founded in 1995. Our company is engaged in the realization of wide assortment of confectionery and bakery products. We have developed and introduced in the production more than 300 items of products, each of them is in demand. And this number keeps growing and growing due to high labor organization under the leadership of the enterprise director Tatiana Ponomareva.

All our products are of high quality and you can buy them at an affordable price.

FAVORIT TECHNO, LTD

vul. Skorokhoda, 24
Kharkiv, 61093, Ukraine
tel.: +38 (057) 372 6466, fax: +38 (057) 372 4105
e-mail: ftechno-ua@mail.ru
www.favouritetchno.ru



Equipment for bakery and confectionery industry from leading Italian manufacturers: Zucchelli Forni, TeknoStamap, Me.Tra, TechnoService, Gorreri, De Danieli, Delfin, Gasparin, Pavoni, Minipan, Laser and others. Extrusion machines, coating lines and equipment for the chocolate industry; packaging equipment, dispensers and etc.

GLAMOUR PACK, LTD

vul. Kharkivske shose, 58-A, of.1
Kyiv, 02091, Ukraine
tel./fax: +38 (044) 501 8439
e-mail: info@gpack.com.ua
www.gpack.com.ua



Гламур Пак

Production and development of elite package in diverse configurations applying all types of embossing and UV varnishing. Application of images by offset, screen-printing types of printing.

Lodgement: cardboard draped with silk, foam-rubber, micro-corrugated cardboard, flocked forming lodgement.

Decoration with accessories (press-buttons, padlocks etc.) and decorative elements.

GRES S. O., IP-O

vul. Entyziastiv, 5/1, apt. 24
Kyiv, 02154, Ukraine
tel.: +38 (050) 419 7098
tel./fax: +38 (044) 295 3193
e-mail: ankoagent@gala.net, nuovass@bigmir.net



Supplier of equipment for production of confectionery, bread, self-finished products. Working clothes.

HARCHOVYK, NEWSPAPER, LTD

P. O. B. 5966, vul. Sadova, 2-A
Lviv, 79054, Ukraine
e-mail: harch@prominfo.com.ua
www.harchovyk.com



"Harchovyk" — an authoritative all-Ukrainian edition for food industry. Newspaper gives reliable, opportune and competent information. The newspaper is destined for managers and technologists about the most important and actual events of different parts of food industry.

Frequency — two times per month. Circulation — 8,000 copies. Postal subscription index: 91972.

Specialized issues of the newspaper "Harchovyk":

- "Meat industry" for the meat industry experts (subscription index 99056);
- "Bakery and confectionery" for the baking and confectionary industry experts (subscription index 99057).

All-Ukrainian food industry portal: www.harchovyk.com

ILIAS, LLC

prosp. Shevchenko, 4-D, of. 101
Odessa, 65044, Ukraine
tel.: +38 (048) 777 3373, fax: +38 (048) 777 6553
e-mail: odessatrade@yandex.ru
www.ilias.od.ua



ILIAS LLC

Import/export of nuts and dried fruits. Wholesale, supply for confectionery industry.

IMPЕХMASH, TTC

vul. V. Chornovola, 14/2, of. 1
Kirovograd, Ukraine
tel.: +38 (0522) 224 510, fax: +38 (0522) 223 688
e-mail: impexmash@romb.net
www.impex.kr.ua



TTC "Impexmash" performs the full list of jobs needed for bakery or confectionary production: from advice on range of products, selection of technological equipment, development of working draft before the delivery, conduction of test cycles, personnel training and further warranty and post-warranty services.

INTER AGRO, LTD

prosp. Moskovsky, 257
Kharkiv, 61044, Ukraine
tel./fax: +38 (057) 716 4911
e-mail: inter_agro@agro3.kharkov.ua



"INTER AGRO" LTD is an engineering company that supplies to Ukraine modern equipment produced by the leading European manufacturers and Russian companies. The offered equipment is destined for receiving, storage, preparation, transportation, dispensing, accounting of granular and liquid components. Also, we offer comprehensive technical solutions and equipment for such processes as:

- packing storage;
- sifting;
- transportation by means of spiral conveyors, screw conveyors, pneumatic transport;
- prescription mixing;
- prescription dosing and accounting;
- microdosing;
- salt dissolution.

KASKAD, LTD

vul. Komsomolska, 52-A
Dnipropetrovsk, 49000, Ukraine
tel.: +38 (0562) 340 374, +38 (056) 744 5998
fax: +38 (0562) 340 374
e-mail: rkaskad@mail.ru
www.kaskadltd.com.ua



KASKAD, LTD

Cardboard manufacturing. One of the head directions — designing and producing of gift packages. Luxurious collection of packing for the New Year gifts. Professional design. Wide spectrum of print technologies. Development of non-standard constructions with original and technological decisions. High quality of printing.

ХЛЕБОПЕКАРСКОЕ I КОНДИТЕРСКОЕ ДЕЛО, MAGAZINE

"Korsar", PE

prosp. Moskovsky, 23
Kyiv, 04655, Ukraine
tel./fax: +38 (044) 464 7244, +38 (044) 464 8064
e-mail: korsar@visti.com
www.nashedelo.com.ua



Ukrainian specialized magazine for technologists and administration of the bakery and confectionery industries — the only professional issue about technologies of processing and equipment, about raw materials, about ingredients, about packaging, about ready-made products and their producers. The magazine contains quarterly informational and analytical review about bakery and confectionery industries of Ukraine.

Period of issue: 6 times a year. Circulation: Ukraine and the Union of Independent States.

KRUGER UND SALECKER Maschinenbau GmbH Co. KG

Nieland, 1
Bad Schwartau, 23611, Germany
tel.: +49 (451) 388 60 50, fax: +49 (451) 388 60 5999
e-mail: info@kands.org
www.kands.org



Our Company is the leading world producer of machinery and automatic lines. Our clients are world-known concerns. We produce confectionery machines, moulding tools, automatic lines, lasers, conveying systems, cutting and special machines.

We form products from marchpane, hard truffle, coconut, fruit, muesli-and-corn, toffee, short pastry masses, etc.

KVARTET, CONFECTIONARY WORKSHOP, LTD

vul. Mykhaylivska, 13, of.1-A
Kyiv, 01001, Ukraine
tel.: +38 (044) 362 0040, +38 (099) 463 6023
e-mail: info@kvartet.org.ua
www.pryaniki.com.ua www.kvartet.org.ua



The main activity is manufacture of handmade confectionery products, such as souvenir cakes, gingerbreads, sweets and other deserts.

**KUPYANSK CANNED-MILK FACTORY, PJSC**

vul. Lomonosova, 26
Kupyansk, Kharkiv reg., 63702, Ukraine
tel.: +38 (05742) 531 16, fax: +38 (05742) 513 59
e-mail: kmk@kmk.kharkov.ua
www.kmk.ua

Exclusive distributor of TM "Zarechye": MOLOCHNAYA SLOBODA, TH, LTD
vul. Lomonosova, 26
Kupyansk, Kharkiv reg., 63702, Ukraine
tel./fax: +38 (05742) 531 16/513 59

Branch office of MOLOCHNAYA SLOBODA, TH, LTD in Kyiv:
vul. Povitroflotska, 66, Kyiv, 03151, Ukraine

PJSC "KUPYANSK CANNED-MILK FACTORY" is one of the leaders in milk processing and delivers the products under "Zarechye" trade mark.

The state-of-the-art equipment and use of traditional technologies during production of milk products make it possible to retain useful substances and taste properties characteristic of natural milk.

Production of high-quality products is the 53-year-old tradition and the current basis for development of meeting the Consumer demands strategy.

PJSC "KUPYANSK CANNED-MILK FACTORY" offers its partners wide range of milk products:

- canned milk in a wide assortment packed in containers of different capacity;
- long-term storage milk (3.5%, 2.6%, 1.5%, 0.5%);
- butter;
- milk and cultivated-milk products;
- yoghurts;
- cheese products;
- dry milk products.

LEKORNA, LTD

vul. Drugoyi Pyatyrychky, 18, Kharkiv, 61007, Ukraine
tel.: +38 (057) 703 3357, fax: +38 (057) 778 8042
e-mail: lekorna@mail.ru
www.lekorna.com

LEKORNA

"LEKORNA", LTD — new name of quality proved by time.

Due to constant improvement of production technologies, development of new receipts, we are one of the waffle production leaders in Ukraine.

Professionalism of the employees, high production capacities as well as wide range of waffle products — waffle "sheets", "baskets", "nuts", different sizes of sugar and tasteless "tubes", intended for household and industrial application, have let us conquer consumer market not only in Ukraine but far abroad.

We constantly work on spreading the existing wholesale and retail trade network and are always open for cooperation with new partners.

LINDSTROM OY

Representation in Ukraine: Lindstrom, LTD
vul. Viskozna, 8, Kyiv, 02660, Ukraine
tel.: +38 (044) 583 0341, fax: +38 (044) 501 3105
e-mail: customer.service@lindstrom.ua
www.lindstrom.ua

Lindstrom OY is a family company, which has been running its business since 1848. Founded in Finland, now is the world leader in supplying and maintenance of workwear in Europe and Asia. We offer the full range of workwear rent services: from selection of models and sizes, individual identification marking to laundry and delivery services.



On the Ukrainian market we have been operating since 2006 and established a reputation of a reliable business partner.

We are looking forward to cooperate with you!

MALLATI, PE

prov. Onilovoyi, 8/10
Odessa, 65011, Ukraine
tel./fax: +38 (0482) 328 259, +38 (0482) 328 260
e-mail: oleynik@mallati.com.ua

Private company "Mallati" is the leading importing and trading company in the sphere of dried and preserved fruits, nuts, sunflower seed kernels. It is the exporter of sunflower seed kernels and walnuts.

M-SERVICE, FIRM

vul. Patriotychna, 50, Odessa, 65085, Ukraine
tel./fax: +38 (048) 716 7586
e-mail: mservice@ukr.net

We offer the world's smallest industrial inkjet printer U2 ANSER to print on porous surfaces. Print clear marking on paper, cardboard, wood, web, cloth, foam plastic, etc.

Sale of consumables for coding equipment: hot foil, thermal transfer ribbon, ink rolls.

NATIONAL UNIVERSITY OF FOOD TECHNOLOGIES

vul. Volodymyrska, 68, Kyiv, 01033, Ukraine
tel.: +38 (044) 287 9777, fax: +38 (044) 289 6000
e-mail: akutina@nuft.edu.ua
www.nuft.edu.ua

The National University of Food Technologies trains specialists, which are able to meet the challenges of scientific and experimental type, update traditional and develop new technologies of bakery, macaroni, confectionery products and food concentrates.

OBORUD.INFO, EQUIPMENT PORTAL, LTD

ul. Sadovniki, 2, of. 1114
Moscow, 115487, Russia
tel.: +7 (495) 979 4797
e-mail: info@oborud.info
www.oborud.info

OBORUD.INFO — portal of the food industry: trading, refrigerating, food, packing, warehouse and other equipment.

Information resource for trade and public catering outlets, food industry and related industries.

ORIENTAL SWEETS, LTD

vul. Karla Marksa, 3-34
Simferopol, ARC, 95000, Ukraine
tel./fax: +38 (0652) 583 434
e-mail: market@pahlava.com.ua
www.pahlava.com.ua

Production of Turkish and Arabic delights.



OVOSTAR, LTD

vul. Kolgospna, 11
Krushynka, Vasylkivsky reg., Kyiv obl., 08635, Ukraine
tel.: +38 (044) 354 2960, fax: +38 (044) 354 2961
e-mail: s.didenko@sales.ovostar.ua
www.ovostar.ua



LLC "Ovostar" is the member of GC "Ovostar Union" — leader at the market of hi-tech egg processing products.

Egg product portfolio is the most comprehensive at the domestic market and is presented by the following products:

- egg powder;
- liquid and frozen mélange;
- dry, liquid and frozen egg yolk;
- dry, liquid and frozen egg white;
- dry, liquid heat stable yolk;
- sugar-free egg white (albumen).

The Pasteurized egg yolk and Sugar-free egg white (albumen) produced by "Ovostar" LLC have won the nomination in the category "Production of ingredients for food processing" at the Ukrainian competition and exhibition "Best domestic product 2011".

OZPO, FOOD EQUIPMENT PLANT

vul. Zhulyanska, 40-A
Sofivska Borschagivka, Kyiv, 08131, Ukraine
tel.: +38 (044) 507 1947, +38 (044) 507 1948, +38 (044) 227 6101
+38 (044) 227 6121, fax: +38 (044) 507 1948, +38 (044) 507 1949
e-mail: ozpo@i.com.ua
www.ozpo.com.ua



Our company supplies equipment to bakeries and confectionary factories.

Our novelties:

- versatile pitch-closing machine UDZM-1 for the production of doughnut products;
- machine for molding dough cakes A3-SHFZ;
- machine (MAG-250) intended for melting and covering confectionery pieces with glazing. It is designed with cooling tunnel and has productivity 250 kg/hour;
- oven for baking "nuts", "tartes" ("pie"), "hearts", "mushrooms" — PE-2;
- filling depositor;
- cookie shapes "Tulskiy pryanyk";
- changeable patented matrix to A2-ShFZ;
- multiple nozzles I8-ShFO (analogical to "MULTI-DROP");
- changeable knots "Sushka malutka" (little "baby" sushka) to B4-58;
- changeable knots "Boat-shaped Sushka" to B4-58.

PRODUCTS AND INGREDIENTS®

International scientific and practical magazine

BIOPROM, LTD

vul. Martirosyana, 16/14, Kyiv, 03186, Ukraine
tel.: +38 (044) 248 0354, fax: +38 (044) 248 9764
e-mail: mbm@bioprom.kiev.ua
www.meatbusiness.ua

**Продукты
& ингредиенты**

"Products and Ingredients" is the Ukraine's leading international scientific and practical magazine for food industry experts.

ROSMEN, TRADE HOUSE, LTD

vul. Petrovskogo, 116 –A, Donetsk, 83025, Ukraine
tel.: +38 (062) 300 6435, +38 (050) 701 8566, fax: +38 (062) 300 6435
e-mail: zao.rosmen@gmail.com
www.rosmen.com.ua



TM "ROSMEN" offers:

- corn sticks;
- straws "Liubitelskaya";
- confectionary glaze production;
- special diet nutrition.

In 2011, we have added to our product range of healthy nutrition a completely new product — green tea, grown in Japan.

RPM-SERVIS, JSLL

ul. Ja. Kolasa, 1-1, Zaslavl, Minsk obl., 223036, Belarus
tel.: +375 17 222 58 71, fax: +375 17 222 59 93
e-mail: info@rpm.by, www.rpm.by

Importer of production — Kyiv company "Poliplast and Co."
vul. Melnikova, 12, Kyiv, 04050, Ukraine
tel.: +38 (044) 331 3060, +38 (044) 331 3070
fax: +38 (044) 492 9135, +38 (044) 492 9136
e-mail: vadim0508@ukr.net



Our company produces 28 kinds of confectionery under the trademark "Znak vkusa". Tender crispy waffles with fillings, covered with glaze, roasted peanuts and chocolate rice. Flavored biscuits with the coffee milk taste, covered with glaze, crushed peanuts and chocolate rice. Vanilla marshmallows, crispy straw, covered with flavored glaze and sprinkled with peanuts.

"Poliplast & Co" Ltd. — importer of confectionery under TM "Znak vkusa" (wafers, cookies, marshmallow, crispy straws), produced in Belarus and manufacturer of polyethylene production for food and other enterprises of the industry.

RUPAS-PACK, PE

prosp. Vidradnyj, 95, Kyiv, 03061, Ukraine
tel./fax: +38 (044) 455 4693
e-mail: info@rupas-pack.com.ua
www.rupas-pack.com.ua



We offer different kinds of equipment for mini-bakery, confectionary and bakery factories; automatic lines for production of all kinds of biscuits and bread; mixers; dosing-dropping machines and extruders; coating machines; rotating, deck and tunnel ovens and etc. Also you can buy packaging machines — vertical, horizontal "flow-pack" machines and shrink-wrap machines from our company. All machines are of Italian origin. Prices of our equipment include: launch and commissioning of equipment, warranty service and training. Also, we offer after-warranty service. We have a warehouse of spare parts.

SOUZ-KONDITER, LTD

vul. Sadova, 46
Novopillia, Kryvorizkiy reg., Dnipropetrovsk obl., 53003, Ukraine
tel./fax: +38 (056) 440 1212
e-mail: souz-konditer2@mail.ru



Our company specialized in manufacture of oatmeal cookies for more than five year. Since 2009 we started to produce shortcakes.



SAMSHIT LTD

prov. Kravcova, 11, of. 5
Kharkiv, 61003, Ukraine
tel./fax: +38 (057) 758 6126
e-mail: office@samshit-aroma.com
www.samshit-aroma.com



More than 15 years of experience in the field of ingredients for the food industry has allowed us to become one of the leaders of flavorings and serve clients all over Ukraine.

We offer the best aromatic composition for the following sectors of food industry: confectionery, dairy, fat, gourmet, snack, as well as for the beverage industry. We are, also, ready to offer domestic producers of flavors, sausage premixes and flavored additives for snack production our highly concentrated flavors.

Our main principle of cooperation — "Always reliable partnership!"

SMART CAPITAL, LTD

vul. Maryny Raskovoyi, 11, build. B, of. 707
Kyiv, 02660, Ukraine
tel./fax: +38 (044) 541 1155
e-mail: reklama1@food.com.ua
www.food.com.ua



FOOD UA and FOOD Technologies & Equipment are journals about food and restaurant markets of Ukraine and also about retail.

This publication is intended for business holders and new businessmen. It includes detailed reviews of food markets of our journalists and the leading analytical and consulting companies of Ukraine.

This journal also represents to your attention all information about logistics, human resources management, packing, ingredients, amortization and equipment of different enterprises.

SOYUZOPTORG-UKRAINE, LTD

vul. Pymonenko, 13, build. 6-A, of. 27
Kyiv, 04050, Ukraine
tel.: +38 (044) 484 6182, tel./fax: +38 (044) 484 6152
e-mail: kiev@soyuzoptorg.com.ua
www.soyuzoptorg.com.ua



"Soyuzoptorg-Ukraine" Ltd. is the member of "Soyuzoptorg" Group of companies (Russian Federation). "Soyuzoptorg" Group of companies specializes in supplying high quality food ingredients for all food industries. It operates at the market for more than 10 years.

We offer our customers high-quality ingredients, service and technology in a single set for them to meet the needs of food industry, while creating competitive and profitable food.

STATE SCIENTIFIC AND TECHNICAL LIBRARY OF UKRAINE (SSTL OF UKRAINE)

vul. Gorkogo, 180, Kyiv-150, 03680, Ukraine
tel.: +38 (044) 528 2338, +38 (044) 529 4204, fax: +38 (044) 529 4392
e-mail: gntb@gntb.gov.ua
www.gntb.gov.ua



The Library was founded in March 1935. On the 6 of June 1960 it was granted the status of State Library. It was given its present name in 1992. Main types of activity: scientific and technical



literature and documentation fund formation including patent, normative and technical, industrial documentation, auto synopsis dissertations, publication of bodies of scientific and technical information; library and bibliographic, reference and informational service; topic patent quest; giving of the factographic information about the firm, organization, enterprise (domestic and foreign) and its products; deposition of scientific works; documentation copy making; providing with computer technique and Internet, documentation and image scanning, electronic delivery of documents etc.

STEVIASUN, COMPANY

vul. Golosiivska, 5-A, Kyiv, 02152, Ukraine
tel./fax: +38 (044) 303 9907
e-mail: info@steviasun.com.ua
www.steviasun.com.ua



STEVIASUN — national Ukrainian manufacturer of products for healthy eating that is based on natural sweetener — the stevia extract.

The main rule of the company — production of high quality products using only useful components. This new product has no analogs in Ukraine.

"Korisna Konditerska" — tasty and useful sweets for all family that consist of natural components and assist to improve the organism. Produce of "Korisna Konditerska" does not contain any sugar, harmful synthetic elements, products of GMO origin, food additives, confectionary scarifies, etc., only useful components.

"Korisna Konditerska" — sweets of future.

STRELA, OJSC

vul. Komunalna, 2, Chernigiv, 14005, Ukraine
tel.: +38 (0462) 727 058, +38 (0462) 651 350
tel./fax: +38 (0462) 651 171
e-mail: strela1231@yandex.ru, info@strela.cn.ua
www.strela.cn.ua



Production and sale of sweets, caramel and cookies.

T PRESTIGE, LTD

vul. Zhovtnevoyi Revolucii, 168
Kharkiv, 61157, Ukraine
tel.: +38 (050) 406 5516
e-mail: rilykova@mail.ru



Private bakery firm "T Prestige" is the largest producer of confectionary in our region. The most delicious and claimed production is produced in our workshop. It includes: cakes, éclairs, various baking, puffs, "Napoleon" cakes, honey cakes, pastry and 250 confectionary items. Due to experienced management and large investments our firm "T Prestige" develops rapidly.

TECHNIK, LTD

P.O.B. 205, vul. Lunacharskogo, 1/2, of. 289
Kyiv, 02002, Ukraine
tel.: +38 (044) 541 1804, fax: +38 (044) 541 1805
e-mail: technik@kw.ua
www.technik.kiev.ua



Technik LTD manufactures equipment for transportation of various loose products, sifters for flour and sugar.

We produce all types of screw conveyors from the Belgian and Italian accessories. Technical and industrial departments are ready to design and make the most difficult transport systems. We have long-term operational experience and own capacities.



UNIVERSAL-LUX, FE

ul. Karyernaya, 11
Brest, 224022, Belarus
tel.: +375 162 484362, fax: +375 162 484267
e-mail: slast7@mail.ru
www.slast.by

Importer of production — Kyiv company "Poliplast and Co."
vul. Melnikova, 12
Kyiv, 04050, Ukraine
tel.: +38 (044) 331 3060, +38 (044) 331 3070
fax: +38 (044) 492 9135, +38 (044) 492 9136
e-mail: vadim0508@ukr.net

Foreign Private Unitary Production Enterprise "UNIVERSAL-LUX" is engaged in the confectionery production. We operate at the market since 2007. We sell cakes and cookies in chocolate glaze on the territory of Belarus and abroad.

Products of our company are unique, have exquisite taste and original design. We use only certified production in the process of manufacture. Production volumes enable us to work with well-known manufacturers of confectionery ingredients without intermediaries.

"Poliplast & Co" Ltd. — importer of confectionery under TM "Slast" (custard cakes with filling and chocolate glaze, cookies and candies), produced in Belarus and manufacturer of polyethylene production for food and other enterprises of the industry.

We work in Ukraine since 2004. Main activity — production of standard and individual production to order: bags with logos for restaurants and other establishments, packages for different needs.

The company cooperates with "Hyatt", "Radisson", "Intercontinental", "Riviera", "Premier Palace" hotels, "McDonald's" network of restaurants.

Also, we manufacture packaging for bottled water producers.
"Poliplast & Co" — each client — individual approach.

VERSELL, LTD

vul. Melitopolska, 106
Simferopol, 95018, Ukraine
tel.: +38 (099) 034 4856, fax: +38 (0652) 51 5969
e-mail: ukraine@versell.de
www.versellgroup.com



VERSELL group of companies is an international trading and servicing organization based in Hamburg, Germany and specializing in exports of high quality equipment and supplies for bakery and confectionery industries. VERSELL group exclusively represents high quality German producers in Russia, CIS and Baltic countries:

- F-B-S BALKE Intl. (bread cutting blades, baking forms, Teflon coatings),
- REGO HERLITZIUS (bread cutting, beating and stirring machines, industrial lines),
- EBERHARDT Bäckereitechnik (kneaders, dough moulders and roll lines since 1896).

The subsidiaries of VERSELL are fully entitled representatives of the company and offer an extensive individual approach to every customer in its region:

- ready delivery schemes using trucks and air freight,
- rapid customs clearing thanks to own import departments,
- supplies and equipment from local stock,
- technical maintenance/service during the whole usage period,
- collaboration with leasing and credit institutions.



WORLD OF PACKAGING, MAGAZINE MARCO PACK, PE



vul. Kutuzova, 18/7, of. 602
Kyiv, 01133, Ukraine
tel.: +38 (044) 501 6358, tel./fax: +38 (044) 502 1740
e-mail: manager@miupak.kiev.ua
www.packaging.kiev.ua

"Mir Upakovki" ("World of Packaging") is a professional edition, which is issued six times a year since 1998. The issue is sent to producers of canning, soft drink, brewing, wine, alcoholic beverage, dairy industry, as well as to all subscribers.

Editor of the magazine is advertising agency "Marko Pack".

YASEN, FOOD COMPANY, PJSC



vul. Borysenko, 41-A
Chernihiv, 14037, Ukraine
tel.: +38 (0462) 723 419
tel./fax: +38 (0462) 728 599
e-mail: marketing@yasen.com.ua
www.yasen.com.ua

Producer of food products. The company presents food products under the trademarks "Yasen" (grocery), "Kondissima" (confectionery) and "Ostrech" (mineral water and non-alcoholic drinks). The company also produces PRIVATE LABEL products for trade networks. The main principle of "Yasen" work is to meet the demands of clients and buyers and to constantly improve the quality of products.

YAS-POLTAVA, LTD

vul. Kovpaka, 57-A
Poltava, 36007, Ukraine
tel.: +38 (0532) 506 472, fax: +38 (0532) 611 294
e-mail: yaspoltava@gmail.com
www.yaspoltava.com.ua



Official representative of German trade mark "ABEBA" in Ukraine. You can buy footwear brands: ABEBA, Inform Bio, Floare, Schuh Becker, Rotan, and Romika in our company.

Our specialization — wholesale of footwear for employees working in the food industry and HoReCa sphere, medical workers, staff of laboratories and research institutes, pharmaceutical, heavy, light and biotechnology industry.

ZARYA, LLC

vul. Hatige Chapchakchi, 3
Simferopol, Crimea, 95049, Ukraine
tel.: +38 (0652) 503 952, fax: +38 (0652) 503 946
e-mail: zarya_sultan@mail.ru
www.krymskij-sultan.ua



Limited Liability Company "Zarya" is a confectionery plant, established in 2001 that produces more than 30 kinds of sugar pastry of long-term storage (3–6 months) under trade mark "Krymskiy Sultan", packed and sold by weight. The confectionery plant has its own licensed laboratory to execute the control of the raw materials and the manufactured product. Production of the Limited Liability Company "Zarya" is realized all over the national market.

LIST OF EXHIBITS

1. INTEGRATED PRODUCTS

1.1. Flour confectionery

BETSI, TM
CHARIVNA MOZAIKA, TM
CHAYNY DRUG, LTD
CROK LTD
DEY-SON, LTD
FAVORIT TECHNO, LTD
KVARTET, LTD
LEKORNA, LTD
ROSMEN, LTD
RPM-SERVIS, JSLL
SOUZ-KONDITER, TPK, LTD
T PRESTIGE, LTD
UNIVERSAL-LUX, FE
YASEN, PJSC
ZARYA, LLC

1.2. Chocolate and chocolate production

A-DECOR
CHARIVNA MOZAIKA, TM
CROK LTD
ROSMEN, LTD
T PRESTIGE, LTD
UNIVERSAL-LUX, FE
YASEN, PJSC

1.3. Candies

CHARIVNA MOZAIKA, TM
ROSMEN, LTD

1.4. Oriental sweets

ORIENTAL SWEETS, LTD
RPM-SERVIS, JSLL
YASEN, PJSC

1.5. Sweet milk production, condensed milk

AGROPEREROBKA, LTD
KUPYANSK CANNED-MILK FACTORY, PJSC

1.6. Canned produce (jam, fruit butter)

AGROPEREROBKA, LTD

1.7. Food concentrates (muesli, crunches)

ARIS, LTD

2. RAW MATERIAL AND INGREDIENTS

2.1. Nuts, dried fruits

ILIAS, LLC
MALLATI, PE

2.2. Cocoa products

CROK LTD
STRILA, OJSC

2.3. Sugar, flour

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC

2.4. Gelatin, agar, pectin

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC
SOYUZOPTTORG-UKRAINE, LTD

2.5. Milk, dried milk

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC

2.6. Filling agents

AGROPEREROBKA, LTD
AVGUST, TM

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC

2.7. Colouring agents, aromatizers

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC
SAMSHIT LTD
SOYUZOPTTORG-UKRAINE, LTD

2.8. Egg products

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC
OVOSTAR, LTD
SOYUZOPTTORG-UKRAINE, LTD
STRILA, OJSC

2.9. Food additives

CHR. HANSEN UKRAINE, LLC
DNEPROTEHNOLOGY, LTD

2.10. Oil

CROK LTD

2.11. Products for healthy nutrition

STEVIASUN, COMPANY

3. EQUIPMENT

3.1. Technological equipment

FAVORIT TECHNO, LTD
IMPEXMASH, TTC
INTER AGRO, LTD
RUPAS-PACK, PE
VERSELL, LTD

3.2. Bread-making equipment

INTER AGRO, LTD
RUPAS-PACK, PE

3.3. Accessories, fittings

LINDSTROM OY
IMPEXMASH, TTC
INTER AGRO, LTD
RUPAS-PACK, PE
YAS-POLTAVA, LTD

4. PACKING

4.1. Confectionery packing, label

FAVORIT TECHNO, LTD
GLAMOUR PACK, LTD
KASKAD, LTD
VERSELL, LTD

4.2. Industrial packing

POLIPLAST AND CO., LTD
TECHNIK, LTD
VERSELL, LTD

4.3. Packaging and labelling equipment

ALLURE, FIRM
DOMINANTA, LTD
ECONIA, LLC
M-SERVICE, FIRM
RUPAS-PACK, PE

4.4. Equipment for tea-rooms

IMPEXMASH, TTC
VERSELL, LTD

5. TEA

ROSMEN, Trade House, LTD

6. SPECIALIZED LITERATURE

BORO-INFO SRL
BRUTTO, Magazine
BUSINESS PROPOSITION
HARCHOVYK, Newspaper
KHLEBOPEKARSKOYE I KONDITERSKOYE DELO, Magazine
OBORUD.INFO, LTD
PRODUCTS AND INGREDIENTS*, Magazine
SMART CAPITAL, LTD
WORLD OF PACKAGING, Magazine

2-я МЕЖДУНАРОДНАЯ
ВЫСТАВКА ИНДУСТРИИ
БЫСТРОГО ПИТАНИЯ

14-16 МАРТА 2012 года
Москва | МВЦ «Крокус Экспо»



IFFF

INTERNATIONAL FAST
FOOD FAIR | MOSCOW



ITE Moscow
+7 (495) 935 7350
FastFood@ite-expo.ru
www.FastFoodExpo.ru

Генеральный
информационный партнёр:



Партнер
деловой программы:



НОВЫЕ ИДЕИ
НОВЫЕ КЛИЕНТЫ
НОВЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ

ДЛЯ ПОСЕЩЕНИЯ
ВЫСТАВКИ ПОЛУЧИТЕ
БИЛЕТ НА САЙТЕ

www.FastFoodExpo.ru

Республика Молдова, Кишинев

MOLDEXPO
МЕЖДУНАРОДНЫЙ ВЫСТАВОЧНЫЙ ЦЕНТР



16 - 20 МАЯ 2012

19-я FOOD & DRINKS

Международная специализированная выставка продовольственных товаров и сырья для их производства

19-я FOOD TECHNOLOGY

Международная специализированная выставка оборудования и технологий для пищевой и перерабатывающей промышленности

17-я PACKAGING. DEPOT

Международная специализированная выставка тары и упаковки, материалов и оборудования для их производства

ОРГАНИЗАТОР:

Международный выставочный центр "МОЛДЭКСПО" АО

СООРГАНИЗАТОР:

Министерство сельского хозяйства и пищевой промышленности Республики Молдова

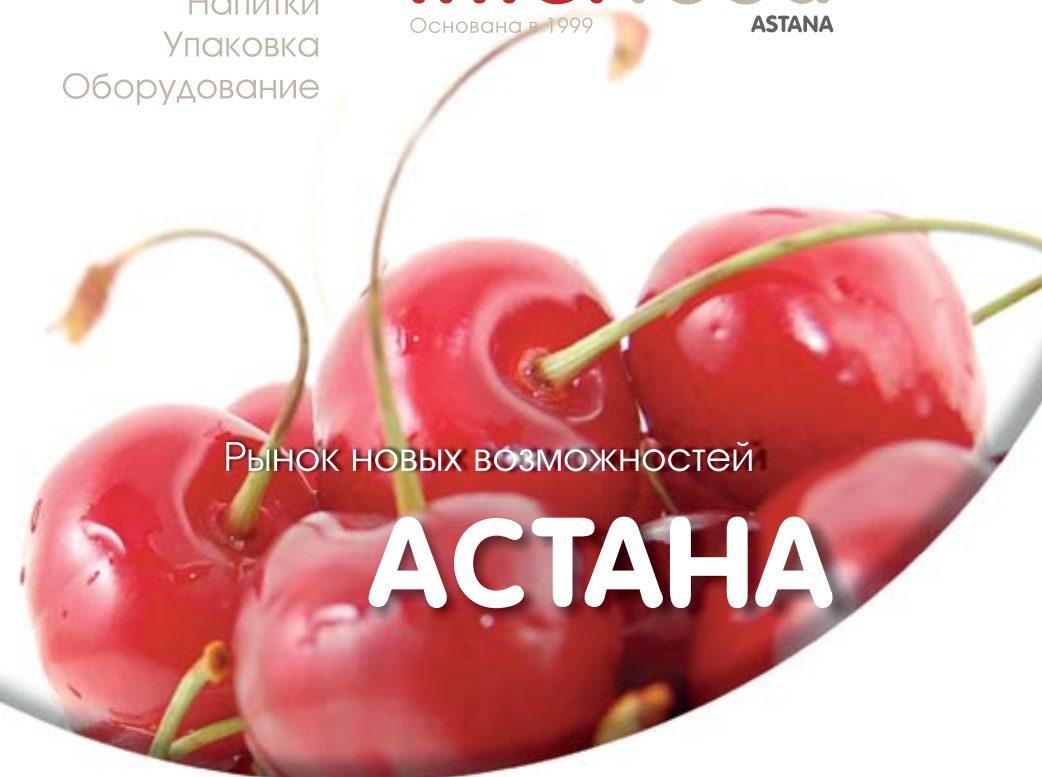
Республика Молдова, MD-2008 г. Кишинев, ул. Гиочеилор, 1
Тел./ факс: +373 22/ 81-04-03; 81-04-04; 81-04-16
E-mail: info@moldexpo.md; URL: www.moldexpo.md



interfood
ASTANA

Основана в 1999

Продукты Питания
Ингредиенты
Напитки
Упаковка
Оборудование



РЫНОК НОВЫХ ВОЗМОЖНОСТЕЙ

АСТАНА

14-я Казахстанская Международная Выставка
„ПИЩЕВАЯ ПРОМЫШЛЕННОСТЬ“



18-20
апреля 2012

Астана, Казахстан

Выставочный Комплекс
"Корме"

Для дополнительной информации, пожалуйста, звоните:



Iteca Astana -
Тел.: +7 (7172) 58 02 55;
E-mail: astanafood@iteca.kz

Iteca Almaty:
Тел.: +7 (727) 2 58 34 34;
E-mail: food@iteca.kz

www.interfoodastana.kz

 **oborud.info**
ПОРТАЛ ОБОРУДОВАНИЯ

ВХОД
СВОБОДНЫЙ

www.oborud.info

ПРОДАЕТСЯ

АВТОМАТИЧНИЙ ОДНОЛІНІЙНИЙ АПЛІКАТОР РУЧОК

Модель: MGEL

НАЙКРАЩА
ЦІНА

 **twin pack**® ІТАЛІЯ



Пристрій розроблений і використовується для автоматичного прикріплення ручок, зроблених із клейкої плівки та картону, до упаковок різних предметів. Прикріплення ручок відбувається в одиолінійному режимі.

Ручки виготовляються із клейкої поліпропіленової плівки і зміцнюються картоном, який може бути безбарвним, кольоровим або з нанесеною рекламною інформацією і/або малюнками.

Упаковки, які поступають на подавальний ремінь, автоматично потрапляють з відповідними інтервалами на центральний конвеєр Пристрою, де відбувається прикріплення ручки.

Правильно налаштований пристрій автоматизований і дозволяє оператору лише контролювати за правильним функціонуванням пристрою, за подачею етикеток в етикетувальний блок, заміною клейкої плівки та заміною пустого барабану на новий.

За додатковою інформацією звертатися за телефоном:

тел. **047 372-1637**

БРУТТО

ИНФОРМАЦИОННО-АНАЛИТИЧЕСКИЙ ЖУРНАЛ

Производство
упаковки
продуктов
питания

ПРОДУКТИ · НАПОЇ · УПАКОВКА

аналітика · технології · виробництво
обладнання · виставки · конкурси



Підписний індекс 23937

www.brutto.com.ua brutto2007@ukr.net тел./факс (044) 408-63-66, (067) 406-24-21



SMART CAPITAL

г. Киев, 02660, Украина,
ул. М. Расковой, 11,
корпус Б, офис 707,
тел.: (+38044) 541-11-55
WWW.FOOD.COM.UA

FOOD UA и **FOOD Technologies&Equipment** – информационно-аналитические журналы о продовольственном, ресторанном рынках Украины и о ретейле.

Издание для собственников бизнеса и начинающих бизнесменов. Самые полные обзоры рынков пищевой промышленности от наших журналистов и от ведущих аналитических и консалтинговых компаний Украины. А также все о логистике, управлении персоналом, таре и упаковке, ингредиентах, автоматизации и оборудовании предприятий. Ежемесячное издание выходит с 2001 года тиражом 10 000 экземпляров.

Аналитика
Прогнозы Комментарии



Маркетинг и продажи



История успеха



Технологии



Оборудование



Ингредиенты



Найкращі зали для будь-яких заходів!

До Ваших послуг:

Виставковий Зал загальною площею 2600 кв. м
Обладнані Конференц-зали: «червоний» та «синій», на 100 осіб кожний
Ресторан — на три зали (банкетний, півний та VIP)



Ми пропонуємо за бажанням замовника:

- облаштування залу за допомогою виставкових конструкцій та меблів
- кейтерингове обслуговування

«ACCO International»
Київ, пр-т Перемоги, 40-Б
(парк ім. Пушкіна)
Тел./факс: 044 456 3804
E-mail: fin@acco.kiev.ua



www.acco.ua

Генеральний
забудовник:



Додаткові переваги:

- зручне розташування — поруч метро та громадський транспорт
- місце для паркування

Плануєте виставку, конференцію, презентацію, шоу,
свято — запрошуємо до нас!

